

# Libertad

DIARIO DE LA TARDE

FUNDADO POR  
ONESIMO REDONDO

VALLADOLID, VIERNES, 29 DE SEPTIEMBRE DE 1978 — 20 páginas — Precio: QUINCE pesetas  
Director: JUAN JESUS RODERO

De interes

**PARA LA PROVINCIA**

MUEBLES DE CALIDAD  
AHORRANDO HASTA UN 40%

(Mantenemos las mismas condiciones que en la capital.)

MUEBLES

**ALMAR**

MARCELO GONZALEZ, 19 (DETRAS SANATORIO QUEMADA)

**JUAN PABLO I: 33 DIAS DE PONTIFICADO**

# HA MUERTO EL PAPA

• *Fue hallado sin vida a las 5,30 de esta madrugada en sus aposentos*

• *El fallecimiento se debió producir sobre las once de la noche debido a un fallo cardíaco*

• *La noticia de su muerte ha causado gran sorpresa y consternación en todo el mundo*

• *Entre el 13 y el 18 de octubre se iniciará el Cónclave para la elección de nuevo Pontífice*

• *"Fue el Papa de la humildad y de la sencillez", dice Monseñor Delicado Baeza, Arzobispo de Valladolid*

(AMPLIA INFORMACION,  
EN PAGINAS INTERIORES)



## EL PRESIDENTE SUAREZ VENDRA A VALLADOLID

(Antes de que U. C. D. inicie la campaña para las elecciones municipales) (PAGINA TERCERA)

## BUENAS TARDES

### AL CONSEJERO DE AGRICULTURA SE LE VE MUCHO

Esto no hay quien lo pare y la ciudad recupera ya la faz habitual del invierno y de las actividades. Nusta del Piorno interviene en los «Viernes del Sarmiento», los maestros preparan asambleas, ya están a punto las escuelas-hogar...

El que no está a punto, al parecer, es el Consejo General de Castilla-León, porque, al paso que vamos, pueden pasar los días, los meses y los años sin enterarnos en qué consiste la autonomía. Será que como no está claro si somos una nacionalidad o una región, nos va a tocar bailar con la más fea, como siempre. Va a ser cosa de dejar de ir al baile.

Para quienes la cosa sí está clara es para los remolacheros, que ayer dejaron bien sentada la idea de que también los productos del campo deben sufrir incrementos para que los cultivadores puedan sacar rentabilidad a su trabajo. Fue una reunión intensa la que mantuvieron ayer el jefe de la División Agraria y los representantes de los agricultores y a ella faltó, ¿cómo no?, el Consejero de Agricultura. Tampoco se le puede pedir mucho más, porque luego, a lo mejor, se le ponía en un compromiso si los acuerdos no son cumplidos en Madrid. Menudo corte, señor Alonso Pelayo, si le pasa lo que con la cuestión de la patata. Otro revés de esos y se comenzará a poner en tela de juicio la necesidad en Castilla-León, región eminentemente agrícola, de la Consejería de Agricultura, Ganadería y Montes. Claro que como aquí estamos acostumbrados a tirar piedras sobre nuestro propio tejado, seguro que a todos nos parecerá bien. Porque hay que ser bruto para destrozar los colegios nacionales. Resulta que faltan plazas para escolarizar a los niños y llega el botejara de turno para destruir lo que hay. ¡Edificante!

Esta mañana le han entregado las credenciales de la condecoración concedida por el Rey al ex alcalde Fernández Santamaría. La Gran Cruz de la Orden al Mérito Civil le llega cuando ya se encuentra prácticamente recuperado de la dolencia que le apartó de la Casa Consistorial. De menuda se libró con aquella dimisión. Por no tocarle, no le tocaron ni los desagavios a La Antigua, que han sido una de las cosas más bonitas y más folklóricas que han ocurrido en nuestra ciudad. Ahora se prepara una exposición infantil sobre el tema. A lo mejor, a los niños les importa un bledo eso de La Antigua y lo que quieren es que vuelva el «Mazinger Z» o Laura Ingels. Buenas tardes.

JOSECHU

## el tiempo

### CERO GRADOS EN NUESTRA CIUDAD

Durante las últimas 24 horas el cielo estuvo parcialmente nuboso en numerosos puntos de Andalucía, Cataluña y Levante, permaneciendo poco nuboso o despejado en el resto de las regiones. La temperatura más alta correspondió a Sevilla, con 33 grados. La mínima se midió en León, Burgos y Avila, con tres grados.

PRONOSTICO.—Hay que esperar lluvias en Galicia y posteriormente se irán extendiendo al Cantábrico occidental, Duero y puntos del Sistema Central. Seguirán descendiendo los termómetros, aunque poco a poco.

DATOS METEOROLOGICOS REGISTRADOS A LAS OCHO HORAS DE HOY.—Presión a 0' en mm.: 705,4; temperatura: 1,0; dirección del viento: calma; velocidad del viento: 0,0; estado del cielo: despejado; temperatura máxima ayer: 25,0; temperatura mínima hoy: 0,0; lluvia: 0,0.

# Libertad

## DIARIO DE LA TARDE

Editado por M. C. S. E.

Redacción, Administración y Talleres: Santiago, 19. Valladolid.

( Dirección: 22 66 23. Redacción: 22 25 84.

TELEFONOS: ( Administración: 22 23 73.

Epoca IV - Año XLV - Número 10.448 - Dep. legal: VA-3-1958

## AGENDA

### dietario

Hoy, viernes, día 29 de septiembre de 1978. San Gabriel. El Sol ha salido a las 8 horas, 9 minutos, y se pondrá a las 20 horas, 1 minuto. La Luna, que es menguante en Cáncer, saldrá a las 5 horas, 16 minutos, y se pondrá a las 18 horas, 38 minutos.

### urgencias

JEFATURA SUPERIOR DE POLICIA .....	22 18 01
COMISARIA DE POLICIA (PASEO DE ZORRILLA) .....	23 15 18
POLICIA MUNICIPAL .....	22 10 50
CASA DE SOCORRO .....	22 28 00
BOMBEROS .....	33 30 80
RESIDENCIA «ONESIMO REDONDO» .....	25 08 00
GUARDIA CIVIL DE TRAFICO .....	29 76 60
AMBULANCIA MUNICIPAL .....	25 25 24
TELEGRAMAS POR TELEFONO .....	22 20 00

### taxis

PLAZA CIRCULAR .....	29 07 03	AMOR DE DIOS .....	25 10 90
CLAUDIO MOYANO .....	22 82 82	PLAZA DE ESPAÑA .....	22 82 22
PLAZA DE LA CRUZ VERDE .....	29 05 76	EMBAJADORES .....	23 50 19
FERRARI .....	22 82 00	ESTACION .....	22 90 13
PLAZA MAYOR .....	22 82 80	SANTA LUCIA .....	29 02 26
PUENTE COLGANTE .....	23 30 64	CALDERON .....	22 82 05
PLAZA DE SAN BARTOLOME .....	23 51 15	CUATRO DE MARZO .....	23 21 83
PLAZA DE SANTA CRUZ .....	22 82 74	CALVO SOTELO .....	22 82 12
PASEO DE ZORRILLA .....	23 20 72	CARDENAL TORQUEMADA .....	25 10 30
		PLAZA DE SAN MIGUEL .....	22 83 62

### farmacias

HASTA LAS 10,30 DE LA NOCHE.—Plaza Mayor, 15. Plaza de la Universidad, 1. Paseo de Zorrilla, 31. Muro, 8. Hornija, 2 (Delicias). Paseo de San Isidro, 43. Calderón de la Barca, 17 (Rondilla). Doce de Octubre, 2 (Pilarica). Plaza Elíptica, 15 (Barrio Girón).  
CONTINUAN EN SERVICIO.—Plaza Mayor, 15. Paseo de Zorrilla, 31. Hornija, 2 (Delicias). Doce de Octubre, 2 (Pilarica).

#### PARA MAÑANA

HASTA LAS 10,30 DE LA NOCHE.—Duque de la Victoria, 17. Plaza de San Pablo, s/n. Caamaño, 35 (Delicias). Labradores, 17. Dársena esquina a Fuente el Sol. Puente Colgante, 41. Doctor Esquerdo, 1 (Santa Clara). Puente la Reina, 14 (Pilarica). San Agustín, 2.  
CONTINUAN EN SERVICIO.—Duque de la Victoria, 17. Caamaño, 35 (Delicias). Dársena, esquina a Fuente el Sol. Doctor Esquerdo, 1 (Santa Clara). San Agustín, 2.

### cultos

PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA DEL ROSARIO (La Rubia).—Desde el día 29 de septiembre al 7 de octubre, solemne novena en honor de Nuestra Señora del Rosario, titular de la parroquia. Todos los días, a las ocho de la tarde, rosario y Eucaristía, con homilias que dirige el padre Teófilo Aparicio (agustino).

CATEDRAL.—A las seis: Misa de sábados por la tarde y vísperas de fiesta, valedera para el precepto.

SANTUARIO NACIONAL.—Misas: Por la mañana, a las 8, 8.30, 9, 11 y 12. Por la tarde, a las 7.30 y 8.30.

PARROQUIA DE SAN IGNACIO DE LOYOLA.—Horario de misas: Días laborables, por la tarde, a las 7. En vísperas de domingo o festivo, también a las 7 de la tarde.

PARROQUIA DE SAN ISIDRO.—Horario de misas: Vísperas, a las 8 de la tarde. Domingos, a las 9, 11.30 y 12.30 de la mañana, y 6.30 de la tarde. Se suprime la misa de 5.30 de la tarde y comienza, durante primavera y verano, la de 6.30.

PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA DEL ROSARIO (La Rubia).—Horario de misas: Sábados y vísperas de fiestas, a las 7 de la tarde. Domingos y festivos, a las 9, 10, 12 y 1 de la mañana.

IGLESIA CRISTIANA EVANGELICA.—En calle Olmedo, 38: Domingo, a las once de la mañana, la Cena del Señor; a las siete de la tarde, Exposición Bíblica. Martes a las ocho de la tarde, oración comunitaria.

PARROQUIA DE SAN ILDEFONSO.—Misas de domingo: Mañana, a las diez, once y media y una. Tarde, a las ocho. Vísperas de domingo, a las ocho de la tarde.

IGLESIA DE JESUCRISTO DE LOS SANTOS DE LOS ULTIMOS DIAS.—En calle Real de Burgos, 15 B, todos los domingos, reuniones a las doce de la mañana y cinco y media de la tarde.

### cupón

En el sorteo celebrado ayer resultó premiado con 2.500 pesetas el número **4 5 9** y con 250 pesetas todos los números terminados en 59.

Fernando M. Nogués, secretario provincial de U. C. D.

## Suárez vendrá a nuestra ciudad antes de que se inicie la campaña para las municipales

### "En diciembre tendremos ya una relación de candidatos a las alcaldías"

Algún comentarista político ha titulado recientemente «UCD en marcha» al hacer referencia a la actividad del partido en el poder en las últimas fechas. Sin duda, la campaña que desde Centro se lanzó con ese slogan pasó prácticamente desapercibida. En cambio, últimamente, la celebración de las asambleas provinciales y las actividades públicas y de organización interna, en particular de preparación del Congreso Nacional, han dado otro ritmo a UCD. Hasta el punto de que ahora sí está «en marcha».

El hombre que corre ahora más directamente con el peso de relanzar UCD en Valladolid es su secretario general, Fernando María Nogués.

—Actualmente —nos dice— tenemos constituidos comités laborales en catorce pueblos de la provincia y establecidos contactos en más de cincuenta municipios. Nuestro objetivo es que para el Congreso Provincial de nuestro partido sean cincuenta los pueblos en que tengamos constituido comité local y tener militantes en prácticamente toda la provincia.

—¿Hay fecha para ese Congreso Provincial?

—En las actas de uno de los Comités Políticos anteriores figura el acuerdo de celebrar este Congreso Provincial entre los treinta y cuarenta y cinco días siguientes al Congreso Nacional. Será, pues, el Congreso Provincial, en los últimos días de noviembre.

—Parece que a efectos organizativos en la provincia habéis distribuido a ésta en zonas.

—Hemos hecho seis zonas, encargando directamente de cada una de ellas a uno de nuestros parlamentarios. Así, de la comarca de Peñafiel se encargará Royo Villanova; de la de Tordesillas, Antonio Martín Descalzo; de la comarca de Medina del Campo, Luis Miguel Enciso Recio; de la zona de Tierra de Campos, María Teresa Revilla; de Valladolid Norte, es decir, valle del Esgueva, Adolfo Sánchez García, y de las zonas de Iscar y Comarca del Duero, Eduardo Moreno.

—¿Qué pretende esa distribución?

—El encargo específico a cada uno de los parlamentarios y al equipo de personas asignado a cada uno de ellos, es el de coordinar la constitución de comités locales, que es tan-

to como garantizar el funcionamiento del partido en cada localidad. Pero además suministrar información a comités y militantes y al tiempo recoger la problemática de cada una de esas zonas para trasladarla a Valladolid y tratar de dar las soluciones pertinentes.

—En la actualidad, ¿cuántas salidas realiza UCD a la provincia?



—Ahora mismo estamos saliendo cuatro veces a la semana. Mantendremos este ritmo hasta que terminen las sesiones del Senado, para incrementar el número de salidas inmediatamente después. Tenemos programadas para pronto un número de salidas de estos equipos que oscila entre nueve y once a la semana.

—Vuestro plan para las municipales, ¿cuál es?

—Toda esta organización es parte del plan. La campaña comienza para nosotros ahora mismo.

—¿En cuanto a candidatos...?

—Está previsto tener preparada una relación de nombres en diciembre. Entre esa rela-

ción, mayor que el número de candidatos necesarios, se hará la lógica selección, y calculo que entre los últimos días de enero y primeros de febrero se harán las propuestas definitivas de candidaturas. Hoy es pronto, por tanto, para adelantar nombres.

—¿Hay alguna previsión para la campaña?

—Además de ese trabajo, en cuanto se «abra la veda», es decir, en cuanto el período de campaña electoral sea oficial, está previsto que daremos diez milímetros diarios en la provincia. Para ello están preparándose en este momento diez equipos de tres personas cada uno, además de otros equipos necesarios para la organización de los actos.

—¿Vendrá o no el Presidente Suárez a Valladolid?

—Estamos convencidos de que vendrá a nuestra ciudad antes de que se inicie la campaña para las municipales. Es prematuro adelantar fechas, pero los contactos que venimos manteniendo en ese sentido nos obligan a pensar que esta vez el anuncio es bueno.

—¿Qué hará UCD en la campaña para el referéndum constitucional?

—Procuraremos estar en todos los rincones de la provincia propugnando el voto afirmativo, en cuanto organización provincial.

—¿Se va o no se va Nogués de la dirección de UCD?

—En el Congreso Provincial todos los cargos están a disposición de los congresistas. Yo no continuaré en ninguno de los cargos. Estaré a disposición de UCD para lo que necesite, pero sólo como militante. Mi trabajo me impide continuar en puestos que necesitan de gran dedicación.

—Y más ahora...

—Creo que ha sido un acierto el establecer un Comité Coordinador de tres personas que siempre podrán reunirse y tomar decisiones con mayor agilidad que nueve personas que formaban el Comité Ejecutivo antes. Esto, junto a la potenciación de las secretarías de Organización y Acción Electoral, además de repartir más el trabajo nos va a permitir una eficacia y agilidad que no podíamos tener hasta aquí.

QUINTIN

Nuestro Arzobispo, desde Madrid

## "Juan Pablo I nos ha dejado la huella de la humildad y de la sencillez"

### "Su muerte es una prueba", dice Monseñor Delicado Baeza



El arzobispo de Valladolid, monseñor Delicado Baeza, se encontraba esta mañana en Madrid, donde pasó la noche, tras participar ayer en la reunión de la Comisión Permanente del Episcopado.

Fue necesario establecer contacto telefónico con la sede de "Las Operarias Parroquiales" de la capital de España, donde monseñor Delicado Baeza pernoctó.

El Arzobispo vallisoletano, en compañía de otros obispos, se enteró de la noticia a primeras horas de la mañana, cuando estaba en la capilla del centro religioso. "Nuestra primera reacción —nos manifestó— fue unirnos en oración y en actitud de fe, ya que estábamos en la capilla cuando se nos comunicó la noticia. Inmediatamente oficiamos una misa por el eterno descanso de Juan Pablo I."

A pesar de las dificultades que la línea telefónica supone, era perceptible la emoción de nuestro Arzobispo al expresarse: "Ya nos sorprendió la rapidez de la entrada de Juan Pablo I al pontificado; ahora, en su salida, también la Providencia nos sorprendió por la prontitud."

La disposición de ánimo de monseñor Delicado Baeza quedaba remarcada por él mismo en estas palabras: "Hemos participado en la Eucaristía precisamente para acatar, en el amor y en la esperanza, los designios de la Providencia."

Preguntado por el significado que la muerte del Papa, tan repentina, puede tener, el Prelado vallisoletano respondió: "Entra en lo que pudiéramos llamar los planes de la

Providencia, a los que no podemos llegar con nuestra lógica humana."

Durante la celebración de la misa, el Arzobispo de Valladolid se refirió a la Escritura del domingo pasado: "La Escritura del pasado domingo nos hablaba de que los planes de Dios no son los planes de los hombres, y los caminos de los hombres no son los caminos de Dios."

—¿Qué huella deja Juan Pablo I?

—La huella que nos ha dejado —respondió— ha sido humilde, como humilde ha sido su vida. Nos ha dejado, por tanto, la gran virtud de la humildad, que es la de la sencillez, la espontaneidad, la facilidad de comunicación con la gente y con Dios."

Monseñor Delicado Baeza insistió, en fin, en la misma actitud que en los cristianos se produce: "Sin duda es una prueba. Una prueba como la hay en todos los acontecimientos diarios, prósperos o adversos. Una prueba en la que tendremos que saber leer en la Fe y la Esperanza."

El Prelado vallisoletano estará de regreso esta tarde en nuestra ciudad.—Q.

## POLEMICA EN TORNO AL CONVENIO DE "FASA-RENAULT"

### Reunión del Consejo Provincial de Comisiones Obreras

## LABORAL

Aunque el trámite burocrático de la denuncia del convenio de Fasa-Renault se cumplió con entera normalidad y sin tensiones de ningún tipo, parece que la elaboración de una plataforma reivindicativa está perfilando algunos enfrentamientos.

Al menos eso es lo que se desprende de los comunicados que han elaborado en Montaje-2 el Comité de Empresa y el grupo de trabajadores que se siente aludido. Según dicho Comité de Empresa, se ha comprobado una evidente falta de respeto a los acuerdos de la asamblea e incluso un desprecio demostrado por algunos "compañeros", cuyas intervenciones tratan de boicotear cualquier acuerdo conjunto.

El Comité, para evitar la presión psicológica consiguiente, ha propuesto el traslado de la asamblea fuera de la nave, concretamente en el llamado "pasillo veinte metros", al tiempo que hace un llamamiento para salvar la unidad del movimiento obrero en Fasa-Renault y para que se potencie la capacidad decisoria de las asambleas.

En otro comunicado, los supuestos boicoteadores acusan a Comisiones Obreras y a la UGT de ser los causantes de la división de la asamblea, cuando fueron a las elecciones para liquidar los Consejos Obreros e imponer la supremacía de las centrales sindicales.

Añaden que también ellos quieren un buen convenio, pero desde una perspectiva diferente a la de CC. OO. y UGT, y abogan porque antes de que se discuta la plataforma reivindicativa en asambleas de zona, se llegue a un acuerdo conjunto sobre quiénes van a nego-

ciar y la manera de elegir la comisión negociadora.

También recomiendan tener una base sólida para la negociación, ya que todavía se desconoce el alcance de los nuevos hechos económicos, sociales y políticos que el Gobierno pretende efectuar.

En una palabra, la elaboración de la plataforma reivindicativa del convenio suscita —al menos en Montaje-2— enfrentamientos y pone otra vez de actualidad el tema de la representatividad.

### LA U. G. T. ANTE EL PACTO SOCIAL

El Comité Ejecutivo Provincial de la UGT ha convocado a los delegados de empresa, comités de federaciones, uniones locales y secciones sindicales a una asamblea que se celebrará el próximo domingo, a las once y media de la mañana, en el Cine La Rubia.

El tema que se debatirá es el Pacto Social, con el fin de recoger la opinión de los miembros de la Unión General de Trabajadores al respecto.

### CONVENIO DE FINCAS URBANAS

El pasado 29 de julio, la Delegación de Trabajo dictó un laudo para el sector de porteros de fincas urbanas, puesto que el convenio no pudo negociarse al no comparecer la representación patronal.

Ahora, CC. OO., UGT y CSUT, a través de sus sindicatos de empleados de fincas urbanas, han solicitado de la autoridad laboral permiso para iniciar negociaciones hacia el establecimiento de un convenio que sustituya al laudo actualmente en vigor.

### S.U. - INDUSTRIAS QUIMICAS

La Federación de Químicas del Sindicato Unitario de Valladolid, ante el inicio de las negociaciones del convenio estatal del sector entre la FEQUE, CC. OO. y UGT, manifiesta:

1.º Su oposición a estas negociaciones, en las que no están todos los sindicatos con representación en el sector y de las que se desconoce el contenido de la plataforma reivindicativa.

2.º El Sindicato Unitario (S. U.), que cuenta con un importante número de delegados en esta rama, está presente en algunos casos de forma mayoritaria en comités de grandes empresas como: E. R. T., CROS, Firestone, Solvay, Fosfórico. Ha solicitado del Ministerio de Trabajo la inclusión en las negociaciones.

El Sindicato Unitario (S. U.), asimismo, iniciará una campaña entre los trabajadores encaminada a conseguir una comisión negociadora representativa capaz de conseguir un convenio justo.

### CONSEJO PROVINCIAL DE CC.OO.

En la tarde del jueves, día 28, tuvo lugar, en los locales de la calle Verbena, la reunión del Consejo Sindical Provincial de Comisiones Obreras de Valladolid. Como único punto en el orden del día se debatió sobre la actual situación política, económica y social y las resoluciones del último Consejo Confederado. Tras el debate, el Consejo Provincial tomó el acuerdo de hacer suyas dichas resoluciones. Asimismo se decidió que continuara abierto el debate entre todos los afiliados, haciéndose todos los esfuerzos necesarios para extender la discusión a todos los centros de trabajo.

Durante la sesión, se insistió mucho en que los futuros acuerdos sólo serán firmados en el caso de que los aspectos fundamentales de los Pactos de La Moncloa se vean cumplidos. Los reunidos insistieron en la necesidad de constituir un órgano de seguimiento y control, capaz de supervisar la puesta en práctica de los futuros acuerdos.

Finalmente se tomó el acuerdo de dar los pasos necesarios para que el próximo día 5 de octubre tenga lugar en los locales de la AISS una asamblea de todos los delegados afiliados a CC.OO. y simpatizantes.

J. O.

## SUCESOS LOCALES

### "TIRON" DE 1.200 PESETAS

Ayer tarde, en la Avenida del General Franco, a doña María del Carmen Martín Sanz la llevaron un bolso que contenía efectos y 1.200 pesetas en metálico.

primero sección del Cuerpo de Bomberos, al mando del cabo Salvador Gómez, y el propietario del mencionado bar ha manifestado que los daños son de unas 700.000 pesetas.

### INGRESO EN PRISION

Ha sido ingresado en prisión Luis Arrufaz Caisas, por haber sido reclamado por la Audiencia de Las Palmas de Gran Canaria.

### DENUNCIA

Doña Josefa Valdeolmillos Pastor denunció al llegar a nuestra ciudad que en la estación de la RENFE de Chamartín la habían quitado 11.000 pesetas, efectos y un pasaporte que tenía en un bolso.

### INCENDIO EN UN BAR

El dueño del bar «California», en la calle Embajadores, denunció que en su establecimiento se produjo un incendio, posiblemente debido a que se quemó la cafetera. Acudió la

## avisos

### APOSTOLADO DE LA ORACION

Sección de Señoras

Hoy, viernes, a las 7,15 de la tarde, tendrá lugar la Junta-Reunión mensual en la Residencia de los PP. Jesuitas (Ruiz Hernández, 10).

Se encarece la asistencia a sociarias, celadoras y socias.

### ASOCIACION DE PENSIONISTAS

Se pone en conocimiento de todos los pensionistas de Renfe, se pasen por las oficinas, Plaza de Madrid, núm. 4, entresuelo, antiguos Sindicatos, para firmar unas peticiones al Director de Renfe. Pueden hacerlo todos los días laborables, excepto sábados, de 10,30 a 12 horas.

SI QUIERE vender su lámpara vieja, llame al teléfono 229260.

## "Viernes del Sarmiento"

— Hoy, intervendrá Nusta del Piorno

Hoy, a las ocho de la tarde, en el salón de actos del Banco de Bilbao, se celebrará un nuevo acto cultural de los «Viernes del Sarmiento». Intervendrá la escritora argentina Nusta del Piorno, quien hablará sobre la poesía de la Pampa y Castilla y ofrecerá una serie de textos de poetas argentinos y castellanos. El acto será presentado por el poeta Andrés Quintanilla Bucy, director del ciclo.

## Inauguradas las nuevas instalaciones del Banco de Valladolid



Ayer tarde fueron oficialmente inauguradas las nuevas instalaciones del Banco de Valladolid, con la asistencia del Presidente del Consejo de Administración de esta entidad bancaria, don Domingo López, y autoridades locales y provinciales, entre ellas el Gobernador Civil de la provincia, don José Estévez Méndez. También asistieron consejeros del Banco y otras personalidades. Las nuevas oficinas, que fueron bendecidas por el párroco de la iglesia de Santiago, don Marcos Calvo, han sido abiertas ya al público esta misma mañana.

## MAÑANA, ASAMBLEA DE MAESTROS

Habiendo entrado en vigor el Real Decreto 2.152/1978, de fecha 1 de septiembre de 1978, del Ministerio de Hacienda, por el que se regula la Dedicación Exclusiva del Profesorado Estatal de EGB, Profesorado Interino y Contratado, y del Cuerpo a extinguir de directores escolares de Enseñanza Primaria, y con el fin de proceder a su estudio y adoptar los acuerdos que procedan, por medio del presente se invita y convoca a todos los profesores asociados al Sindicato de Profesorado Estatal de E. G. B., a la Asociación Sindical del Profesorado de Estatal de EGB, y a todos los profesionales interesados, tanto afiliados y no afiliados a asociaciones o sindicatos, a la reunión que tendrá lugar mañana, sábado, día 30, a las once de la mañana, en el salón de actos del Colegio Nacional «Santos Angeles», de Valladolid.

## GRUPOS POLITICOS

### APLAZADA LA REUNION DEL CONSEJO GENERAL DE CASTILLA Y LEON

Esta tarde, sesiones de las Ejecutivas Regional y Provincial del PSOE

Como se temía, la reunión del Consejo General de Castilla-León ha sido aplazada. Se celebrará el día 7 de octubre, en Zamora.

El hecho de que mañana, sábado, vayan a continuar los debates constitucionales en el Senado, obligó a los senadores de nuestra región a permanecer en Madrid, por lo que no podrán estar presentes en Zamora, donde estaba prevista esta reunión.

Dos asuntos importantes figuran en el orden del día para este Pleno del Consejo General: la aprobación del reglamento de régimen interno para los órganos preautonómicos y la designación de las personas que representando a la región integrarán el Consejo General.

Un nuevo aplazamiento debido a asuntos urgentes y van...

#### ESTA TARDE, REUNIONES DE LAS EJECUTIVAS REGIONAL Y PROVINCIAL DEL P. S. O. E.

A las siete de esta tarde coincidirán en la sede del Partido Socialista Obrero Español dos reuniones, las de las ejecutivas regional y provincial del PSOE.

La Ejecutiva regional, que contará con la presencia del vicepresidente del Consejo General, Vicente Gutiérrez Pascual, tratará de las propuestas que el PSOE lleva a la reunión del Consejo. La Ejecutiva provincial tratará de establecer un orden del día para la reunión del Comité Provincial del PSOE, a celebrar de inmediato.

#### U. C. D. CONSTITUYE COMITE LOCAL EN VILORIA DEL HENAR

Esta tarde se desplazarán a Vitoria del Henar para presidir el acto de constitución de Comité Local de UCD en esta localidad los secretarios general y ejecutivo de este partido, señores Nogués y Galdeano.

Por otro lado, esta tarde, como ayer y anteayer, se celebrará una reunión de militantes en «Centro» con efectos organizativos.

#### ALGUNOS PARTIDOS INSISTEN EN ORGANIZAR UNA CORRIDA DE TOROS

Partidos políticos pertenecientes al Plenario Regional insisten en la idea de organizar un festival taurino para sufragar la deuda que se originó en el «Día de Villalar» de este año.

Se barajan los nombres de Andrés Vázquez, Roberto Domínguez y «El Regio». Este último matador manifestó en su reciente intervención en Valladolid desconocer el tema. Por el contrario, Pedro Galdeano, de UCD, manifiesta que el Plenario ya está de acuerdo con el apoderado de este torero.

Ante la dificultad de que la corrida pueda celebrarse en Valladolid, los partidos políticos han establecido contacto con el empresario de la plaza de Tudela de Duero, quien al parecer accede a la propuesta.

#### SIGUE LA SEMANA DE LA ENSEÑANZA

Esta tarde, a las ocho, en los locales de la Delegación de Cultura, San Blas, 6, dentro de la «Semana Ciudadana de la Enseñanza», que organiza el PT C-L, se celebrará una mesa redonda para abordar la problemática de los libros de texto. Intervendrán José Viera (librero), José María Fernández Delgado (autor) y Miguel Casado Palomero (Asociación de Padres de Alumnos). Moderará Miguel Casado Mozo.

Ayer, dentro de los actos programados en esta misma «semana», se celebró una charla coloquio en Pilarica, y se presentó el libro «Cambiar al Enseñanza», en la librería «Comunidades».

#### LOS CINCO DETENIDOS, EN PRISION

Tras pasar a disposición judicial, como informamos ayer, los cinco detenidos del PCE (M-L) ingresaron en prisión. Se ha hecho público un comunicado del PCE (M-L) en el que se rechaza la acusación de ilegalidad y se añade: «Nuestro partido está en situación de silencio administrativo».

QUINTIN

El ex alcalde Fernández Santamaría, restablecido de su enfermedad

## LA CIUDAD ESTA CONTENTA DE MI GESTION

«El próximo alcalde debe ser más empresario que político»

A Francisco Fernández Santamaría, industrial de esta plaza y ex alcalde del Ayuntamiento, le ha sido concedida la Gran Cruz de la Orden al Mérito Civil, y este mediodía, durante el transcurso de un acto íntimo celebrado en el Gobierno Civil, el Gobernador le ha hecho entrega del diploma-credencial que le acredita como titular de la condecoración. Sabemos que a petición del actual alcalde, Manuel Vidal, la imposición de la Gran Cruz, que será costeada por la Corporación actual, se hará en el salón de sesiones de la Casa Consistorial. Salón en el que Francisco Fernández Santamaría ha pasado siete años, cinco como concejal y dos como alcalde, rigiendo los destinos de la ciudad.

Poco antes del acto de concesión pudimos acercarnos hasta el ex Alcalde, quien nos manifestó su emoción por algo que agradece profundamente, aunque no había esperado. Realmente, se sentía emocionado, y no era para menos. «Con esta distinción se reconocen no los dos años de Alcaldía ni los cinco como concejal, sino toda una vida dedicada al servicio de Valladolid.»

—¿Cree usted que si se hubiera preguntado a la ciudad, los vallisoletanos hubiesen manifestado su contento con la gestión llevada a cabo y hubiesen dicho que sí a la condecoración?

—Por supuesto que mi gestión municipal no satisfizo a toda la ciudad, y si bien unos están plenamente satisfechos, otros no lo están tanto, e incluso habrá quien piense que lo hice mal, pero creo que después de las muestras de cariño que he recibido, sobre todo a raíz de mi enfermedad, la ciudad está, en términos generales, satisfecha de mi gestión.

—¿Es ahora su vida mucho más tranquila?

—Un Ayuntamiento da muchas complicaciones, sobre todo en esta etapa de transición política. Durante los dos años que duró mi etapa como Alcalde traté de dar satisfacción a todos desde el más estricto respeto a la legalidad vigente, y ello trae muchos quebraderos de cabeza. No cabe duda alguna de que ahora mi vida se ha vuelto mucho más tranquila, aunque siga teniendo mis preocupaciones, pero éstas son las normales de mi vida personal y profesional.

—¿Ha cambiado su vida, tomando como referencia la etapa anterior a su paso por la Casa Consistorial y la de ahora, tras la dimisión?

—El paso por el Ayuntamiento me ha puesto en contacto con gente que antes no conocía y me ha hecho trabar amistad con personas con las que antes apenas si me relacionaba. En este sentido, los años pasados al servicio del municipio y los meses que han pasado desde mi recuperación, son distintos. Evidentemente, la vida del individuo cambia cuando cambian sus circunstancias vitales, y en mi caso han variado sustancialmente.

—Ha aludido usted a la enfermedad, y quisiera preguntarle si la enfermedad que le alejó de la primera magistratura local sigue latente o bien se pue-

### Este mediodía le fue entregada la credencial de la Gran Cruz del Mérito Civil



de hablar de una recuperación total.

—Pese a la enfermedad y a la convalecencia, que ha sido dolorosa, no en balde me pasé dos meses en una silla de ruedas, se puede decir que mi enfermedad ha desaparecido prácticamente. Aún me queda algún resto, pero por lo demás estoy bastante bien. A mí me hubiese gustado regir la Alcaldía hasta que legalmente debiera dejarla, pero ante la gravedad del momento me pareció que el mejor servicio que podía rendir al municipio era abandonar.

—Los alcaldes que le han sustituido, el señor Giménez Espuelas y el señor Vidal García,

han continuado las directrices que marcó en aquellos años?

—No puedo opinar ante esta pregunta porque habría que haber vivido la vida municipal desde dentro. He conocido a las personas que me han sustituido como alcaldes y creo que lo han hecho de la mejor manera posible, continuando con mi idea del servicio a Valladolid, pese a que hayan existido criterios diferentes en la forma de hacerlo. Creo que, en esencia, han continuado con la actividad que yo marqué y que a la vez era una continuidad de los alcaldes anteriores, que me dejaron un Ayuntamiento que yo debía sacar adelante.

—Cuando dejó la Alcaldía, ¿se encontraba satisfecho de la gestión realizada o, por el contrario, pensó que no había triunfado como alcalde?

—Satisfecho no puede estarse nunca. Se puede estar contento, pero nunca satisfecho. Pienso que mi labor fue importante, pero a la vez me doy cuenta de que no pude hacer algunas cosas por falta de medios, tanto económicos como de tiempo.

—¿Resulta difícil regir el Ayuntamiento de Valladolid?

—En mi etapa de Alcalde tuve ocasión de mantener conversaciones con distintos alcaldes y me di cuenta de que cada ciudad o cada municipio tenía problemas específicos, por ello pienso que, pese a los enormes problemas que posee una ciudad como la nuestra, la Alcaldía de Valladolid no es más complicada que cualquier otra ciudad española.

—Quizás el problema más crucial con el que se encontró usted y con el que se han encontrado sus sustitutos haya sido el de la transición política; pero, ¿qué problemas podría usted señalar como específicos de Valladolid?

—Lo fundamental es la transitoriedad política, pero además habría que señalar la falta de medios económicos. La Administración Local atraviesa momentos de auténtica precariedad y tanto en el Ministerio del Interior como en la Dirección General de Administración Local he señalado este problema y he señalado la necesidad de agilizar los métodos para encontrar medios que nos permitiesen encontrar vías de financiación.

—¿Cree entonces que el próximo Alcalde, el «democrático», debe ser más empresario que político?

—Estoy convencido de ello. Un Ayuntamiento es una gran empresa y conviene supeditar las ideas de partido a las necesidades del Municipio. Esperemos que el próximo Alcalde electo se de cuenta de lo que realmente es un Ayuntamiento y deje un poco de la mano las directrices que le mar- que su partido.

J. de H.

Esta mañana, Pleno Municipal de trámite

## QUEDO SOBRE LA MESA EL PLAN PARCIAL "SADECO"

### Firmado el convenio colectivo del personal laboral

Un Pleno para andar por casa. Había que celebrar esta sesión, naturalmente, y el trámite se ha liquidado en menos de sesenta minutos. Ambiente un tanto relajado en la sala y ni una sombra de debate, aunque, de cualquier forma, el único asunto que podía arrastrar algo de polémica quedó sobre la mesa.

El número siete de los asuntos del orden del día se refería al Plan Parcial promovido por «Sadeco» para la ordenación de los terrenos situados en la parte posterior del Matadero. El dictamen era favorable y la aprobación inicial del Plan Parcial podía considerarse como algo hecho. Sin embargo, el capitular señor Vergara Gil solicitó que el asunto quedara sobre la mesa, hasta tanto recibiera contestación a su moción del 2-7-78, pidiendo se anulasen los acuerdos del 31-5-78. La moción había pasado a la Unidad Jurídica y hasta ahora no había recibido noticia alguna. «Yo tengo ya juicio formado sobre este Plan Parcial, que he estudiado a fondo y en su momento daré mi opinión; pero en este momento, como este Plan Parcial estaba comprendido en aquel Pleno a que se refiere mi moción, considero debe quedar sobre la mesa hasta que se me conteste.»

El Alcalde respondió al capitular que en su intervención había dos puntos. El primero, es decir, el que quedara sobre la mesa ese o cualquiera de los asuntos del orden del día, totalmente lógico. «El asunto queda sobre la mesa, salvo que se declare de urgencia, y eso no lo va a hacer esta Alcaldía.» En cuanto a su moción, el señor Vidal García puntualizó que era algo que no tenía por qué interferir este asunto. En aquel Pleno hubo votación, el asunto se aprobó por mayoría y su voto en contra no altera el acuerdo.

El señor Bravo Revuelta manifestó que sin motivos o alegaciones positivas no debía alterarse y menos paralizarse la máquina administrativa y que

### Se guardó un minuto de silencio por la muerte del Papa

habiendo sido resuelto ya este asunto por el Pleno no había razón para detener su marcha ahora y en el mismo sentido intervino el señor Martín Calero. Ambos pidieron se declarara de urgencia, y cuando el Alcalde anunciaba la votación, el señor Buiza Gimeno preguntó al secretario su opinión sobre lo que procedía hacer. El Alcalde puede declarar de urgencia un asunto y no la había hecho. Hubo una breve consulta entre el Secretario y el Alcalde y, por fin, éste, dirigiéndose al señor Vergara Gil le instó a que se pronunciara y el capitular mantuvo su petición de que quedara sobre la mesa.

La sesión había comenzado con un minuto de silencio por el fallecimiento del Papa Juan Pablo I, y en correspondencia y trámite, la Corporación quedó enterada con satisfacción de las condecoraciones concedidas a don Francisco Fernández Santamaría, don Mariano Cañas y otros funcionarios municipales. Se acordó felicitar a todos y a propuesta del Alcalde, el sufragar las insignias de la Orden del Mérito Civil de don Francisco Fernández Santamaría y don Mariano Cañas, y que les sean impuestas en el salón de sesiones.

El señor Vergara Gil había manifestado también su protesta porque los asuntos no habían estado a disposición de los concejales hasta las once de la mañana de ayer. Y luego, todo, salvo ese plan parcial que quedó sobre la mesa, fue aprobado.

El convenio colectivo del personal laboral se ha firmado a la una y media de esta tarde.

El Alcalde informó sobre los puntos más importantes de este convenio, proponiendo la designación de los capitulares Marín Nadales, Buiza Gimeno, Garrido Capa, De Vicente Mingo y Muñoz Pérez para asistir, junto con el Alcalde, el Secretario, Interventor y Depositario, a la firma.

Se aprobó también una moción de la Alcaldía sobre modificación del artículo quinto de la Ordenanza Fiscal reguladora de la tasa por licencias de obras, construcción y demás de carácter urbanístico.

Se aprobó después el informe y alegaciones que el Ayuntamiento va a presentar en trámite de audiencia al proyecto de trazado de «Nueva Carretera de Circunvalación Sur de Valladolid, primera ronda, Zaragoza-Portugal, por Zamora», redactado por el Ministerio de Obras Públicas, así como el proyecto de reforma al Plan General de Ordenación en autovía transversal número 2, tramo comprendido entre la carretera antes citada (acceso a La Flecha), y la de Madrid (a la altura de la estación de servicio «La Sombrilla»).

El punto número nueve, Plan Parcial promovido por don Urbano Ruiz Díaz en representación de «Parque Alameda, Sociedad Anónima», para la ordenación de terrenos limitados por casco urbano, autovía transversal número 2, carretera de Rueda y autovía longitudinal número 3, fue tratado a continuación.

La sugerencia del señor Bravo Revuelta para que se felicitara al Presidente y Comisión de Festejos y todo el personal que ha trabajado en la confección y desarrollo de los mismos, fue recogida por el Alcalde, quien resaltó el magnífico trabajo desarrollado en este aspecto e hizo constar que a quien había que felicitar con mayor énfasis, sin duda, era a la ciudad de Valladolid, que ha dado una magnífica lección de civismo durante la Feria y Fiestas.

Luego propuso constara en acta el sentimiento de pésame por las muertes que se han producido por actos terroristas, haciendo votos porque no volvieran a producirse.

La sesión concluyó con un ruego del señor Vergara Gil solicitando la intervención del Alcalde para que se obligue, si es posible, a los dueños de solares a vallar adecuadamente el recinto denunciado, de auténtica disidia y abandono en calles céntricas. También se refirió al estado de abandono en que ha quedado el cuartel de la Guardia Civil de la Plaza de Santa Brígida, caso denunciado reiteradas veces por los vecinos.

### La reunión de ayer en la División Regional Agraria del Duero

## “EN PRINCIPIO, EL PROBLEMA DE LA REMOLACHA ESTA RESUELTO”,

### dijo el presidente general señor Delgado Santaolaya

Ayer se celebró una sesión de trabajo, a la que asistieron el jefe de la División Regional Agraria del Duero, don Luis Delgado Santaolaya, y veintidós representantes de los cultivadores de remolacha pertenecientes a catorce organizaciones de las nueve provincias que configuran la Cuenca del Duero. La sesión de trabajo se prolongó hasta las cuatro de la tarde, y en esta reunión se pretendía llegar a unos acuerdos sobre la interpretación del decreto regulador, para ser elevados al Ministro de Agricultura.

El señor Santaolaya manifestó que los representantes habían demostrado ser conscientes de que no se podía permitir el lujo de producir centenares de miles de kilos excedentarios. En el decreto se faculta al Ministerio a incrementar el objetivo de producción hasta un cinco por ciento en cada región remolachera del volumen dispuesto. Esto se ha acordado se lleve a efecto para los nuevos regadíos. El señor Santaolaya continuó diciendo: «Estoy en condiciones de afirmar que el Ministro está dispuesto a hacer uso de esta facultad. Con esto y con el otro acuerdo adoptado —de que siempre que la cantidad sea inferior a 200 toneladas (si es superior se le sustraen el 17 por 100) se respete el acuerdo de la campaña 1977-78 respecto a las cantidades entregadas y contratadas—, pienso que el problema

de la remolacha estaría en principio resuelto.»

El objetivo de producción se ha fijado en 962.000 toneladas de azúcar, que equivalen a unos 7400.000 toneladas de remolacha. De momento, desde el día 2 de septiembre se conoce el objetivo de producción para la siguiente campaña: 930.000 toneladas de azúcar de remolacha y 20.000 toneladas de azúcar de caña.

El jefe de la División Regional Agraria dijo que otro de los problemas a abordar es la falta de una alternativa de cultivo a la remolacha en el Duero: «Si la producción se redujera al cincuenta por ciento estaría todo resuelto. Pero aquí no tenemos la opción del tabaco, del maíz o el algodón. Porque no adelantamos nada con que las producciones unitarias de remolacha en la Cuenca tengan un nivel europeo si el nivel productivo de las empresas nos impide ser competitivos.»

El señor Santaolaya finalizó diciendo que dentro de los aspectos positivos de esta reunión destaca el que se haya superado el «catetismo provinciano del pasado año».

En las primeras horas de la mañana de hoy, don Luis Delgado Santaolaya ha partido para Madrid, con el objeto de entregar en el Ministerio de Agricultura los acuerdos de la reunión celebrada ayer en la División Regional Agraria del Duero.

### Denuncia de la Confederación de Agricultores y Ganaderos

## No se cumple lo acordado sobre comercialización de la patata

La Confederación Nacional de Agricultores y Ganaderos y la Federación Regional Agraria de la Cuenca del Duero han enviado un telegrama al presidente de «Mercosa», señor Martínez de Genique, en el que exigen la retirada inmediata de la inmovilización de patata de los «mercós», anticipando seis pesetas-kilo a los agricultores a resultados de la operación. «Única solución a la situación catastrófica por la que atraviesa el sector.»

En relación con este tema, las dos organizaciones citadas han hecho público un informe en el que dan cuenta del incumplimiento de los acuerdos sobre comercialización de la patata adoptados en los últimos días del pasa-

do mes de agosto. «Las medidas adoptadas eran una serie de medidas perfectamente conjuntadas para la solución del problema, en la que entraban las normas de comercialización y de calidad de la patata. Todos estos acuerdos con el Ministerio, apuntan los agricultores, no han servido absolutamente para nada, pues no se ha controlado en destino, se han mantenido los precios al consumidor, aunque el nuestro está en torno a las cinco pesetas-kilo, y el mercado claramente tiende a la baja.» El día 25 de este mes, las dos organizaciones enviaban al Ministerio de Comercio y al de Agricultura sendos telegramas en los que se les recordaba los acuerdos del mes de agosto.

## CAMBIOS DE CONSULTA EN LA SEGURIDAD SOCIAL

Se pone en conocimiento de los beneficiarios adscritos a los facultativos de Medicina General, en Valladolid, doctores don Alfonso Pérez García y don Teodoro González Sánchez, que a partir del día primero del próximo mes de octubre, tendrán lugar las siguientes variaciones:

Cesa don Alfonso Pérez García en la zona primera, haciéndose cargo de su cupo don Teodoro González Sánchez, con domicilio

en Gregorio Fernández, 4, tercero B.

Cesa don Teodoro González Sánchez, en la zona cuarta, haciéndose cargo de su cupo don Pablo Carrero Muñoz, con domicilio en Puente Colgante, 44, cuarto G. H.

No variando el lugar y hora de consulta.

En los respectivos consultorios, podrán los asegurados afectados canjear la antigua tarjeta de asistencia por la nueva.

MUCHOS PROBLEMAS

**EL COMIENZO DE CURSO SE PRESENTA INCIERTO**

**Paro de licenciados, discrepancias sobre la dedicación exclusiva, límite de convocatorias, posible huelga de agregados...**

Nunca como este año se ha escrito tanto sobre los problemas que la puesta a punto del curso académico acarrea. Habrá que pensar que es con motivo. No en vano los problemas están ahí, y pese a que en algunos niveles el curso comenzó ya, aún continúan los bailes de profesores en busca de plaza, las quejas de los que no la encuentran, las asambleas de alumnos a los que se les terminaron las convocatorias, la dedicación exclusiva de los maestros. Y a todo esto, la delegación de Educación y Ciencia está vacía, mientras los agregados de institutos amenazan con una huelga de alcance nacional. Es lo que se llama un comienzo de curso caliente.

**AGREGADOS DE INSTITUTO: PREVISIBLE DIVISIÓN**

La Asociación Nacional de Agregados de Instituto está preparando una huelga, para cuya confirmación antes habrá que pasar por todas las negociaciones y acuerdos de rigor, en principio prevista para el inicio del curso la semana próxima. Las principales reivindicaciones esgrimidas se basan en la escasa, a su parecer, cuantía económica que ha supuesto la última subida. La Asociación nunca se ha caracterizado por su combatividad a la hora de exigir subidas y en esta última parece que se han quedado descolgados frente a las conseguidas por catedráticos y P.N.N., mucho más activos. Sin entrar a juzgar si es justa o no la subida, la posible huelga no cuenta con el beneplácito de todos los agregados. Los no afiliados a la Asociación se quejan de que la propuesta de huelga se ha hecho de arriba a abajo, sin consultar a la base, sin las necesarias asambleas de discusión. Los no afiliados condicionarían su apoyo a la huelga a la inclusión en la tabla reivindicativa de varios puntos que ahora no figuran, fuera de los puramente económicos. De cualquier forma, la Asociación calificada de derechista por los afiliados a centrales sindicales, cuenta con la fuerza suficiente para lanzar la huelga en varias provincias entre ellas Valladolid.

**PROFESORES DE E.G.B.: DEDICACION EXCLUSIVA SI, PERO...**

Una vez que los profesores trasladados forzosos a otras regiones están ya en su destino, en Valladolid se siguen produciendo entregas de plazas y desdoblamiento de clases, a quince días del inicio del curso escolar. Pero mientras se sigue hablando de niños sin escolarizar o escolarizados en muy deficientes condiciones, a los maestros se les presenta ahora la alternativa de la dedicación exclusiva. El acuerdo firmado el 20 de mayo entre maestros y Ministerio sobre este tema había satisfecho las aspiraciones de todos. No obstante, el problema ha vuelto a plantearse porque el Ministerio ha expedido un real decreto, el 1 de septiembre, en el que no tiene en cuenta para nada lo acordado. Los maestros siguen dispuestos a la dedicación exclusiva, «mejora la calidad de la enseñanza», pero po-

nen como condiciones que se haga con los mismos criterios y proporcionalidad que en las demás modalidades y niveles docentes: 25 horas lectivas como máximo a la semana, cinco en el centro, 12 horas fuera del centro destinadas a preparación, etc., y que no entren dentro los trabajos a desarrollar por la dedicación exclusiva aquellos que en otros niveles y modalidades están retribuidos por otros conceptos. La Delegación Provincial del MEC ha abierto ya el plazo para que los que quieran se acojan a este régimen, en las condiciones fijadas en el decreto.

**UNIVERSIDAD: PUEDEN QUEDARSE SOLOS**

Según acordó la Junta de Gobierno, las clases darán comienzo el próximo día 10. Bastante gente opina que este curso puede conocer el resurgimiento del movimiento universitario, una vez asimilado el cambio político que, si bien en la Universidad apenas si se ha notado, ha dejado a las aulas universitarias vacías del sentido que tuvieron en otra época. En ese sentido, el primer indicio pudiera ser las asambleas que se están celebrando por el tema de las convocatorias. Sólo en Medicina, más de cuatrocientos alumnos tendrán que dejar este año la Facultad si no se flexibiliza el tema, una vez agotadas las seis convocatorias que tienen por ley para cada asignatura. En este sentido la Junta de Gobierno apuntó ayer que se estudiará cada caso de manera individual. La subida de

las tasas académicas puede influir también a crear «ambiente».

**Y SIGUE HABIENDO LICENCIADOS EN PARO**

Pese a todo, los títulos universitarios siguen siendo seguros de paro. La Universidad no ha conseguido conectar aún con la sociedad, de ahí el auténtico drama que se plantea al finalizar la carrera. La Coordinadora Estatal de Licenciados en paro en Ciencias y Letras, después de su reunión celebrada en Madrid, ha denunciado la grave situación en que se encuentran miles de licenciados en paro ante la política ministerial de no crear suficientes puestos de trabajo. En este sentido, han acordado lanzar una campaña de sensibilización a la vez que piden la puesta en funcionamiento de todos los institutos aprobados y de los que cuentan con equipo director nombrado, matrícula de alumno abierta, etc. Junto a estas medidas, piden las ya clásicas: reducción del número de alumnos por aula a 30, anticipación de la jubilación obligatoria a 60 años y la voluntaria a 55, erradicación del pluriempleo y del intrusismo, etc.

**...Y NO HAY DELEGADO**

Frente a esta situación, la Delegación de Educación y Ciencia está vacía. Pese al nombramiento del nuevo delegado, que ha de sustituir al dimisionario Rivas López por enfermedad, los trámites oficiales no han permitido que el señor Martínez García se hiciera cargo de la Delegación. La reciente aparición en el «B. O. E.» del decreto de nombramiento permite abrigar esperanzas de que la toma de posesión no se retrase ya mucho. Pero antes de los últimos días de la semana próxima, como poco, no estará el nuevo delegado en Valladolid. Luego tendrá que ponerse al tanto de la delegación, enterarse de los asuntos prioritarios, etc.

C.

**En la Plaza Mayor  
MAÑANA, EXPOSICION DE DIBUJOS  
INFANTILES EN DESAGRAVIO  
A LA ANTIGUA**

Organizada por la Comisión Prodefensa de La Antigua, recientemente constituida, y formada por todos los grupos políticos, culturales y ciudadanos de Valladolid, tendrá lugar mañana, sábado, una exposición pública de los dibujos infantiles que participaron en el acto de homenaje

y desagravio a La Antigua, celebrado el pasado día 26 de julio.

Los organizadores del acto hicieron promesa a los niños participantes de que se gestionaría la exposición de sus dibujos, y a cumplir tal promesa viene la muestra de mañana. Esta tendrá lugar en la Plaza Mayor, a partir de las cinco de la tarde.



CON UNA OBRA DE  
JEAN PAUL SARTRE

**JOSE LUIS  
PELLICENA**

**Y EL TEATRO DRAMATICO**

**— "Las obras políticas interesan cuando tienen algo que decir"**

Alto, serio, con un deje personal y un rictus característico, José Luis Pellicena se ha presentado una vez más en Valladolid y en esta ocasión lo ha hecho con una polémica obra de Jean Paul Sartre que, cuando fue estrenada en París, fue objeto de disputas y controversias. Pellicena nos recibe poco antes de comenzar la representación y, mientras se prepara, explica los motivos por los que representa esta obra. ¿Quizá porque en España no abundan los buenos autores dramáticos y Sartre posee por sí mismo un gancho que le puede convertir en taquillero?

—Sartre ha conseguido con "Las manos sucias" una obra profunda y de gran interés, tanto desde el punto de vista dramático, como desde el político. Esta es la razón por la que la hemos elegido, y no porque aquí no haya buenos autores, que sí les hay. Lo que ocurre es que a mis manos no ha llegado nada lo suficientemente interesante como para que yo pueda interpretarlas; en este sentido soy muy exigente.

—¿Cómo, entonces, surgió la idea de representar esta obra?

—Hace tiempo que estoy detrás de ella porque la conocía y me pareció siempre de un gran interés. Si no la he representado antes ha sido porque el autor puso como condiciones el restablecimiento de la democracia en España y la legalización del Partido Comunista.

—¿Piensas que al público le interesa el teatro político?

—El teatro político interesa siempre que sea un teatro bueno, ya que, según mi opinión, en un escenario lo primero es la representación y después poder estar preparado para hablar de política.

—¿No crees que la misión del teatro es divertir, y no obligar al espectador a pensar sobre problemas ajenos, cuando a buen seguro se encuentra abrumado por los suyos?

—Pienso que existen muchos tipos de públicos. Existe, realmente, un público asiduo al teatro de evasión, que es muy interesante cuando se hace bien.

—¿Piensas que el público está lo suficientemente educado teatralmente hablando, como para presenciar este tipo de obras?

—Esta es una obra profunda, comprometida, una obra de ideas, pero el público acude al teatro llenándole, por ello pienso que cada vez el público se encuentra más preparado para ver buen teatro. Además, de la única forma que se puede educar al público es con representaciones como ésta.

—¿Aunque se aburran?

—No es cierto que el público se aburra con el teatro

de calidad, y la prueba la tienes en que obras como ésta han estado largas temporadas en cartel con muy buenos resultados económicos.

—¿Tenéis un tipo de público determinado?

—Hemos tenido toda clase de espectadores, en especial el público normal de teatro, la burguesía de siempre.

—¿Está tan pasado Sartre que ya interesa a la burguesía?

—Ni mucho menos. Mira, ésta fue una obra que en Francia la hizo suya la derecha francesa por los ataques que se hacen al PCF.



—¿Qué pasa con el Centro Dramático Nacional y José Luis Pellicena?

—Sencillamente, que no me han llamado, y que si me hubiesen llamado no hubiese ido, porque tengo mucho trabajo y no puedo. Esos rumores de que estoy enfadado con Marsillach son absolutamente falsos y no tienen fundamento alguno. Por lo demás, te diré que el Centro me parece una gran idea que puede resultar muy bien, pero que el tiempo será quien lo defina.

—¿Servirá para solucionar los problemas del teatro en provincias?

—Ese es un problema que no creo le comita al Centro Dramático, sino a la propia Administración.

J. DE HOYALES

# Los Reyes de Bélgica y España, en Segovia



«Estoy realmente emocionado. Dígaselo usted así a su pueblo.» Estas palabras fueron pronunciadas por el Rey Balduino dirigiéndose al Alcalde de Segovia, quien le había entregado las llaves de la ciudad, momento que recoge la foto. El Rey de los belgas tenía motivos para estar emocionado. Miles y miles de personas estaban en la calle dando la bienvenida a los Reyes de Bélgica y España, que poco después de la una de la tarde hacían acto de presencia en la Plaza de Artillería, en Segovia, delante mismo del Acueducto, en donde se realizaba la recepción oficial de llegada. Los Reyes visitaron la zona del Acueducto, la Catedral, el Alcázar y La Granja de San Ildefonso.

## Pleno del Congreso

# Interpelaciones a Rodríguez Sahagún y Cavero

## Comisión de Justicia: Dictaminado el proyecto de Protección de los Derechos de la Persona

MADRID.—El Pleno del Congreso de los Diputados estuvo dedicado ayer a interpelaciones de diputados al Gobierno.

La primera, del socialista Gregorio Peces-Barba, sobre retribuciones, Seguridad Social y estatuto de funcionarios de la Administración de Justicia. En su respuesta, el ministro, Landelino Lavilla, se refirió a un decreto ya aprobado sobre retribuciones, y dijo que en Seguridad Social no se llegó a la fusión de las Mutualidades existentes, porque es una tarea compleja cuya formulación definitiva se hará a partir de la nueva ley orgánica del Poder Judicial.

Sobre el programa siderúrgico nacional interpelló al Ministro de Industria el diputado socialista Enrique Barón. El ministro Rodríguez Sahagún, dijo que la crisis siderúrgica española es reflejo de la mundial, pero agravada por deficiencias estructurales.

Se han desarrollado un conjunto de acciones a corto plazo en una triple vertiente: una política de precios más realista para evitar la descapitalización del sector; un programa de apoyo financiero con aportación de ayudas oficiales y del sector privado, y acciones industriales que han permitido una mejor ordenación del mercado y un esfuerzo exportador que ha elevado en un sesenta por ciento el nivel de exportaciones. Se refirió, por último, el Ministro a la participación sindical en los estudios de los problemas del sector, y dijo que se está trabajando en un programa a medio plazo serio y meditado.

El diputado socialista Sánchez Ayuso interpelló al ministro Cavero sobre las dificultades de empleo de los licenciados en Ciencias de la Educación. El Ministro respondió a la última interpelación, de los diputados Solé Turá (comunista), Roca (minoría catalana) y doña Marta Mata (socialista de Cataluña), sobre la ley de Autonomía Universitaria. El Ministro dijo que en la elaboración del texto se han hecho dos consultas a nivel de Universidad, se ha hablado con expertos de Europa y Sudamérica, y sobre el borrador se ha pronunciado el Consejo de Rectores y la Junta de Universidades. Su idea es llevarlo cuanto antes al Consejo de Ministros, pero no podía pronunciarse sobre la actitud del Gobierno, y en cualquier caso, dados los plazos necesarios, el tema no podría tratarse antes de la votación del referéndum constitucional.

El Pleno del Congreso continuará el próximo miércoles.

### COMISION DE JUSTICIA

Por la mañana, se reunió la Comisión de Justicia del Congreso, que dictaminó el proyecto de ley de Protección Jurisdiccional de los Derechos de la Persona. La disposición derogatoria de la ley suprimida, entre otras normas hoy vigentes, algunos artículos de la ley de Prensa.

La Comisión rechazó una proposición de ley socialista sobre modificación de artículos de la ley de Procedimiento Laboral.

### JUNTA DE PORTAVOCES

Por su parte, la Junta de Portavoces del Congreso, tras estudiar la moción presentada por Alianza Popular solicitando un debate sobre orden público, acordó que la moción se publique en el «Boletín de las Cortes», para que queden abiertos los plazos de presentación de enmiendas, y una vez transcurridos, sea de nuevo considerado por la Junta de Portavoces para incluirse en el correspondiente Pleno del Congreso.

## VITORIA

# DESACTIVADOS ARTEFACTOS EN INSTALACIONES DE RENFE

VITORIA. (PYRESA).—Por funcionarios de la Policía Gubernativa y miembros de la Policía Armada, anoche ha sido desactivados dos kilos de exógeno plástico y tres cartuchos de goma-2. En exploraciones preventivas que se realizan en evitación de acciones terroristas y sobre las tres de la madrugada se descubrió la presencia de tres cartuchos de goma-2 adosados a un poste de electrificación de Renfe. Al continuar el rastreo, a las cuatro de la madrugada encontraron bajo una de las vías dos kilos de exógeno plástico, equivalente a cinco kilos de goma-2, con un dispositivo eléctrico alimentado por pilas, que se hubieren puesto en marcha en el momento en que la rueda del tren tocara uno de los cables, que por la hora puede deducirse que hubiera saltado por los aires el tren «Puerta del Sol», que quedó detenido en Miranda de Ebro como consecuencia de la alarma dada.

El dispositivo era similar al colocado en el puerto de Vitoria el pasado sábado y que costó la vida a un policía armado e hirió gravemente a otros dos.

Los artefactos se explosionaron orientando la onda hacia fuera de la vía, causando ligeros desperfectos.

## Aunque no imponen ninguna opción

# Los obispos destacan el deber moral de votar en el próximo referéndum

MADRID. (PYRESA).—«Reconocemos en el proyecto constitucional unos valores intrínsecos innegables junto al dato esperanzador de que sea fruto de un notable esfuerzo de colaboración y de convivencia. No somos ajenos tampoco a las reservas que se le oponen desde la visión cristiana de la vida, por ejemplo en materia de derechos educativos o de estabilidad del matrimonio. Desde la visión de la Iglesia y sobre el texto aún no definitivo de la Constitución, los obispos de la Comisión Permanente consideramos que no se dan motivos determinantes para que indiquemos o prohibamos a los fieles una forma de voto determinada.» Esta es la decisión principal que, sobre el texto constitucional y la orientación pastoral sobre el mismo, han tomado los obispos españoles, pertenecientes a la Comisión Permanente de la Conferencia Episcopal, reunidos durante los tres últimos días.

En un comunicado hecho público ayer noche, los obispos españoles señalan que una Constitución se justifica moralmente si salva, de forma global, las garantías necesarias para la consecución de una convivencia civilizada de ciudadanos, partidos y fuerzas sociales; si garantiza suficientemente el ejercicio de los derechos humanos, de las libertades públicas y de los deberes cívicos y respeta los valores espirituales del votante, «en nuestro caso la libertad religiosa y los principios cristianos». En consecuencia, los obispos, en su nota sobre el próximo referéndum, señalan que «las ambigüedades, las omisiones y las fórmulas peligrosas que pueda presentar el texto del articulado deberán ser contrastadas con esos valores básicos para medir si pueden ser toleradas en aras de un voto concorde y para evitar alternativas más graves, o si pesan tanto sobre la conciencia personal que obligan al voto negativo o a la abstención. En ningún caso debe suplantar la autoridad de la Iglesia imponiendo a otros, por motivos religiosos, nuestra opción personal.»

Recuerdan también los obispos el deber moral de votar, aclarando que cuando la abstención nace de la pereza o de la despreocupación merece abiertamente un rechazo moral y advierten que los valores en juego en el próximo referéndum pueden ser tan serios que obliguen a un análisis muy riguroso de cualquier tipo de abstención.

## Fernández Ordoñez:

# “ESPAÑA DECIDE YA EN POLITICA MUNDIAL”

MADRID. (PYRESA).—«España ocupa, a partir de anteaer, por primera vez, uno de los veinte puestos donde se decide la política mundial. Tenemos un director ejecutivo en el directorio del Fondo Monetario Internacional, y, sin triunfalismos, hay que reconocer que ocupamos el lugar que los corresponde», declaró ayer, en el aeropuerto de Barajas, el ministro de Hacienda, Francisco Fernández Ordoñez, a su regreso de Washington.

«Este año ha habido un doble fondo: por un lado, el patético drama de seiscientos millones de seres humanos que sufren hambre y que ha salido a relucir en el informe del Banco Mundial, y por otro lado, el desempleo, que no desciende, y la inflación, que difícilmente se ataca en los países industrializados.»

Pleno del Senado

## Avance bajo el signo del consenso en los debates constitucionales

Se trató sobre el derecho a la huelga y la disolución del matrimonio

MADRID.—En un silencio sepulcral, el senador Joaquín Satrustegui (Progresistas y Socialistas Independientes), dijo: «A pesar de que yo sabía que las ideas que voy a defender aquí no iban a prosperar, por el consenso, fui objeto de una coacción por la que yo no debería expresar mi pensamiento, y si lo hacía, se me advirtió que iba a ser objeto de una campaña durísima en contra mía, recordándose que los socialistas me apoyaron en mi candidatura.»

Continuación, y ante la mirada expectante de los socialistas, el senador Satrustegui anunció que presentaría una enmienda «in voce» al artículo 28.

El señor Satrustegui defendió en su enmienda «in voce» que el artículo 28 fuese junto con el 37, que se refiere a la negociación colectiva.

El dictamen de la Comisión fue aprobado con los votos en contra de los señores Olarra y Gamboa y doce abstenciones.

Tras la aprobación, sin enmiendas, de los artículos 29, 30 y 31, la sesión de la tarde se reanudó con el debate del artículo 32, que se refiere al derecho a contraer matrimonio y a las causas de separación y disolución.

Puesto a votación el texto del dictamen, fue aprobado, sin modificaciones, por 170 a favor, el voto en contra del senador Gamboa y nueve abstenciones de senadores reales y uno de UCD.

El artículo 33 fue aprobado conforme al texto del dictamen con sólo una modificación en su apartado tercero, fruto de una enmienda del senador Villobres (UCD). Esta modificación sustituye «ningún español» por la palabra «nadie».

El artículo 34, que reconoce el derecho de fundación para fines de interés general, fue aprobado por unanimidad al no haberse defendido, al mismo, ningún voto particular.

El artículo 35, que se refiere al deber y derecho al trabajo de los españoles, fue aprobado conforme al texto del dictamen por 148 votos a favor y tres abstenciones de los senadores Bandrés, Xirinachs y Monreal.

El artículo 36, que se refiere a los colegios profesionales, fue aprobado conforme al texto del dictamen al no haberse presentado al mismo ningún voto particular en la votación. Parte del grupo de progresistas y socialistas independientes votó en contra y se abstuvieron los senadores Villar Arregui, Satrustegui, Bandrés y Monreal.

El artículo 37, que se refiere a la negociación colectiva y al conflicto colectivo, fue aprobado por 159 votos a favor, incluido el del propio senador Satrustegui, y dos abstenciones

de los señores Xirinachs y Bandrés.

El artículo 38, que reconoce la libertad de empresa en el marco de la economía de mercado, defendió un voto particular el senador Xirinachs en defensa de una economía socialista autogestionaria.

El Pleno rechazó un voto particular del señor Olarra al artículo 38, que no fue defendido, proponiendo que la planificación de la economía por el Estado no afectara al sector privado.

Con sorpresa en algunos sectores, la Cámara aceptó un voto particular del Grupo Socialistas y Progresistas Independientes, defendido por el señor Villar Arregui, al artículo 39. En consecuencia, al apartado 2 de este precepto, referido a la protección de la familia, se incorpora un nuevo párrafo, según el cual «la ley posibilitará la investigación de la paternidad».

También fue modificado el artículo 40, con la aceptación de un voto particular de la Agrupación Independiente, defendido por la senadora Gloria Begue, de designación real.

## La propuesta del PNV no tiene posibilidad de pasar

MADRID. (PYRESA). — Los principales artífices del consenso constitucional se han reunido ayer a almorzar y han decidido ratificar que el acuerdo conseguido en el Congreso sigue siendo válido y que ese acuerdo alcanza, por supuesto, a los debates en el Senado.

Esta reunión y el acuerdo ratificado en ella zanjan de una vez la cuestión de la enmienda vasca. La impresión existente en medios políticos es que la disposición adicional aprobada en la Comisión del Senado, a propuesta del P. N. V., no tiene ningunas posibilidades de pasar. Ayer tarde, dos diputados del P. N. V., los señores Sodupe y Cuerda, manifestaban en el Senado que no están negociando con UCD y que se han interrumpido los contactos con los socialistas a propósito de la disposición adicional.

Tras las primeras sesiones de las «Jornadas de Reflexión»

## Sólo el Gobierno mantiene una postura optimista

Abril Martorell: «Vamos a hacer lo imposible para alcanzar unos acuerdos económicos que son fundamentales para el país»

MADRID. (PYRESA).—Ayer por la mañana, a las once, empezaron las «Jornadas de Reflexión», convocadas por el vicepresidente Abril Martorell, para estudiar la evolución de la economía durante los últimos meses. Por parte de la Administración asistieron los ministros Fernández Ordóñez, García Díez y Rodríguez Sahagún, además del equipo económico que ha elaborado el documento, encabezado por el secretario de Estado para la Economía, señor Leal.

ACABA LA PRIMERA RONDA. Después de la primera ronda de conversaciones, que terminó hacia las tres menos cuarto de la tarde, ni empresarios ni trabajadores salieron demasiado satisfechos de lo tratado. El único que mostraba más satisfacción era el vicepresidente Abril Martorell, quien, sin rodeos, dijo: «El Gobierno va a hacer lo imposible para alcanzar unos acuerdos económicos que son fundamentales para el país.»

El señor Abril Martorell afirmó que estas «Jornadas de Reflexión» habían sido convocadas para establecer «un diagnóstico común sobre la situación de la economía a lo largo de este año». Añadió que en ellas no se van a someter a debate el cumplimiento o incumplimiento del Pacto de La Moncloa ni tampoco se iban a sentar las bases para los próximos acuerdos.

Siguió diciendo el Vicepresidente para Asuntos Económicos que el reajuste sufrido por nuestra economía a lo largo de estos meses resiste con ventaja cualquier comparación con los reajustes llevados a cabo en cualquier país de Europa, incluidas Francia e Inglaterra. Siguió diciendo que se ha logrado establecer un importantísimo patrimonio común debido al esfuerzo de todos, tanto empresarios como trabajadores, que va a ser fundamental para el desarrollo de la economía durante los próximos años.

DECEPCION DE LAS CENTRALES.—Marcelino Camacho fue el primero en salir de la reunión. Mostraba signos de contrariedad. «Esto no es —dijo— una negociación, sino una reflexión. No se pueden separar arbitrariamente los aspectos positivos del pacto de los aspectos que no se han cumplido». Su segundo, Nicolás Sartorius, añadió: «Es bastante decepcionante y muy agobiante.»

Tanto Comisiones Obreras como UGT quieren que en estas «Jornadas de Reflexión» se traten los puntos del Pacto de La Moncloa que no se han visto plasmados en la realidad y que constituirían la más importante contrapartida para los trabajadores. Ambas centrales quieren que se cumplan estos puntos como garantía para emprender nuevas negociaciones sobre otros pactos económicos.

Nicolás Redondo calificó de ambiguas las conversaciones. «Son

—dijo— una supuesta lección de economía». Añadió que se había sorprendido por el «gran aparato ministerial desplegado para una reunión meramente informativa». Reiteró la postura de su central de no intervenir y limitarse a escuchar lo que el señor Leal y su equipo de expertos exponían en la reunión.

El representante de la patronal, señor Ferrer Salat, adoptó una postura neutral, diciendo que había acudido a aquella reunión para oír la exposición de la Administración sobre la evolución de la economía a lo largo de los ocho meses transcurridos.

EL DOCUMENTO.—Poco antes de que comenzara la segunda ronda de conversaciones, hacia las cuatro y media de la tarde, el Gabinete de Prensa de la Vicepresidencia para Asuntos Económicos entregó a los periodistas el documento elaborado por el secretario de Estado, señor Leal, y sus colaboradores. Consta de texto básico sobre la política de saneamiento económico en 1978 y dos anexos estadísticos.

El documento contiene un total de 22 puntos que son los que se están estudiando detalladamente, desequilibrios fundamentales de El primero de ellos enumera los la economía al firmarse los Pactos de La Moncloa:

- 1.—Una persistente y aguda tasa de inflación.
- 2.—Un desarrollo insatisfactorio de la producción, con caída importante de las inversiones, lo cual estaba generando cifras de paro elevadas con repartos geográficos, por edades, por sexos y por ramas de actividad muy desiguales.
- 3.—Un fuerte desequilibrio en los intercambios con el extranjero.

También se dice que los representantes del Gobierno y los di-

versos partidos políticos con representación parlamentaria manifestaron su unánime preocupación ante aquella situación, así como su deseo de afrontar y resolver los problemas por los que atravesaba la economía española en un clima de cooperación responsable que contribuyera a la consolidación de la democracia.

A lo largo del documento se especifican las cifras que ha arrojado la economía española a lo largo de estos meses, sigue diciendo, que «comparada con el otoño pasado, la situación de la economía ha experimentado mejoras sustanciales, tanto en el terreno de la lucha contra la inflación, como en lo que se refiere a la reducción del desequilibrio de nuestros intercambios con el exterior».

Reconoce, asimismo, que el crecimiento del producto interior bruto, siendo superior al previsto, es todavía muy inferior al que sería deseable desde la vertiente de la lucha contra el desempleo. «Si el aumento del consumo privado —concluye el documento— indica que el ajuste está siendo relativamente suave para quienes gozan de un empleo, la caída de la inversión apunta hacia un endurecimiento del mercado de trabajo y por consiguiente hacia una carga más que proporcional en el ajuste para todos aquellos que se encuentran a la búsqueda de un puesto de trabajo.»

Finalmente reconoce este estudio macroeconómico que el paro y la inflación serán los principales problemas que deberá hacer frente la política económica en el próximo año. Ahí estará la base de la futura negociación con las fuerzas sociales de cara al relanzamiento de la economía.

## Sentencia de la Audiencia Nacional Cuatro y un año para los «grapos» Collazo y García Ramírez

MADRID. (Efe).—Cuatro años de cárcel es la sentencia dictada por la Audiencia Nacional en la causa seguida contra Angel Collazo Araujo y un año y dos días para Juan García Ramírez, ambos miembros del GRAPO.

Collazo es condenado como autor de un delito frustrado de terrorismo y otro consumado de tenencia ilícita de armas a cuatro años de prisión, y Juan, por los mismos delitos, más otros tres de falsificación de documentos, a un año y dos días de prisión y a tres multas de diez mil pesetas cada una.

En cuanto a Juan, la sentencia agrega que ha estado privado de libertad mayor tiempo del que suponen las condenas por lo que las penas impuestas se declaran extinguidas.

# GRI TE RIOS

## EL CAMINO DESANDADO

Los Estados Unidos están desandando, paso a paso, lo que había sido su política exterior; o dicho de otra manera, a lo bárbaro, «desimperializándose». En ese deshacer y desandar hay que inscribir la famosa conferencia de Camp David, en la que, como en casi todas las conferencias de este tipo, el ruido es más que las nueces. Pero también de ruidos y no sólo de nueces vive el hombre.

La política exterior americana fue, desde el principio, una política intervencionista; intervencionismo, primero, en el hemisferio occidental, y cuya expresión más definitiva es la doctrina Monroe, inspirada en la idea de preservar a dicho hemisferio de la voracidad y los líos de Europa, barriendo, de paso, para casa. El «monroísmo» acabó siendo mero imperialismo, que empezó en «liberación» de Cuba, Puerto Rico, Filipinas y terminó en desembarcos de «marines» (Santo Domingo, Nicaragua, etc.).

Después, y a partir de la I Guerra Mundial, el intervencionismo norteamericano se extiende a Europa y finalmente al resto del mundo. Hubo un momento, tras la terminación de la II Guerra Mundial, en que había tropas USA en más de diez países distintos. Las motivaciones fueron identificadas como ideológicas e incluso morales: se trataba de preservar el mundo del comunismo y de frenar la expansión de éste. Este segundo intervencionismo quedó definido en otras dos doctrinas: la doctrina Truman y la doctrina Eisenhower.

La política exterior americana así concebida hizo crisis en Vietnam. Ahí empezó, como decía antes, el desandarla. América, ochenta años después de lanzarse a su carrera intervencionista, quiere volver a su estado originario, renunciar a un papel activo y hegemónico en los negocios del mundo y hacerse vegetariana. Se va, pues, de Vietnam, humillada y escarneada, renuncia a todo papel en Asia, en África y casi en las mismísimas Américas, y sólo en la Europa occidental sostiene, pero como «partner», entre otros, la Organización Atlántica. Es concebible que la última etapa de repliegue sea el desguace, con el tiempo, de dicha organización.

La culminación del «disengagement» norteamericano en Asia (Oriente Medio) sería el establecimiento de una paz duradera entre Israel y los países árabes. Es uno de los últimos compromisos serios que le quedan al Departamento de Estado, y de ahí ese echar toda la carne en el asador de Camp David. El otro «test» definitivo de «disengagement» en las mismas Américas es Nicaragua. Es mi opinión, si de algo les vale a ustedes, Washington aprovechará esa oportunidad para demostrar «urbi et orbi» que la «diplomacia de los marines» ha terminado como «feature» de la política exterior americana.

Todo esto que he escrito podría resumirse diciendo que los Estados Unidos han agotado su vocación de rectoría en el mundo y que no pararán hasta que sea borrado de su frente el tatuaje o estigma de «imperialista». Esta es una tarea muy lenta y de dudosas rentas, porque el mundo entero, incluidos muchos norteamericanos vociferantes, no quieren olvidar, ni perdonar, ni reconocer otra América que no sea la de la «big stick» o gran estaca. Todo esto forma parte de una muy perceptible política de descrédito a USA, llevada con tanto éxito que de alguna manera ha inmovilizado moralmente a Washington, incluso entre flagrantes intervenciones comunistas en varios países de África.

Lo malo de todo esto que llevo dicho es que si se confirmase la «retirada» de USA de las vanidades del mundo, queda en éste una gran potencia que no da señales muy visibles de haber renunciado también a una clara vocación intervencionista, aunque de una manera más sutil, indirecta e insidiosa. Quizás acabemos estando seguros de que nunca nos visitarán los «marines». Pero, ¿qué hay de los tártaros y cosacos?

M. BLANCO TOBIO

# AHORA YA, SE

El señor Ministro de Hacienda, don Francisco Fernández Ordóñez, y el Gobernador del Banco de España acaban de hacer un paseo casi triunfal para España por el Fondo Monetario Internacional. De las intervenciones públicas del Ministro quisiéramos detenernos, sin embargo, en una cuestión concreta que, a nuestro juicio, es la que afecta más directamente al inmediato futuro de nuestra evolución económica. Es su afirmación en rueda de Prensa de que, si falla la iniciativa privada, habrá que acudir a la iniciativa pública. Debemos decir, de antemano, que la filosofía no es nueva, ni siquiera en España. Con esa idea surgió el Instituto Nacional de Industria, que el señor Fernández Ordóñez presidió en su tiempo, y los resultados del INI han sido, en buena parte, la causa directa del renacimiento económico español.

La falta de novedad de la propuesta del Ministro no oculta, sin embargo, su importancia. Y lo que nosotros nos preguntamos es si esa oportunidad del relanzamiento de la iniciativa pública no habrá llegado ya. El problema de ahora mismo no es sólo que las empresas y personas privadas no inviertan, sino que incluso están cerrando. Las suspensiones de pagos —cuyo último elocuente ejemplo es Sargio— constituyen, desgraciadamente, el más abultado paquete informativo de la actualidad. Y ante esta evidencia, el país tiene que escoger entre una triple alternativa: o dejar que las empresas se hundan, con la consiguiente repercusión en los niveles

de empleo, o permitir que... presencia cada vez mayor... ofensiva del sector público.

Parece claro que, en... últimas alternativas: dan... iniciativa pública. Ahora... como un paternalismo a... venciones a fondo perdido... pérdidas» a que nos tiene... de la economía de... ritarios. Tiene que ser... decisión, un relanzamiento... hemos dicho que lo supone... riada de dinero sin efecto... temente, para todos los...

Sin embargo, sin... tario, lo que hay que... momento en que la... la sociedad. Nosotros... acuerdos entre sindicatos... lanzamiento por lo que...

## UNOS Y OTROS

El comienzo de la llamada Jornada de Reflexión entre el vicepresidente del Gobierno, señor Abril y las centrales empresarial y obreras, constituye, sin duda, el acontecimiento predominante y sobre el que los editoriales periodísticos vierten su criterio. El tema económico, por cuanto conlleva de condicionamiento para la política, continúa siendo el sub-

trato básico de la generalizada inquietud nacional. En otro campo, la estrategia política internacional ocupa la atención de algunos comentarios, que se extienden en otros medios a domésticos problemas locales de fuerte incidencia popular

—0—

«A B C».—Sobre «El cambio po-

lítico y la crisis económica... rcribe editorialmente:

«Tenemos que resolver... litica. Cierta y urgente... nemos que resolver, con... urgencia y con la misma... dumbre, la economía. Per... mejor y más justa y ac... de las constituciones, p... da solución flotando... país arruinado. Y la dem... de perfecciones mayores... fácil vida tiene por del... falla el soporte impresc... una comunidad social... rizonte económico prom... despejado.

No nos enredemos en... pretación o el cómputo... fras estadísticas. Siem... drá alegar una que contr... conviene— a otra. La... más clara, más contun... inversión está parada... crece, los precios suben... ducción decrece, la prod... ha descendido a niveles... chados, las presiones... elevaciones salariales... la bolsa es un cementer... pel, los cierres empres... multiplican, la seguridad... tenerse en un puesto de... —pese a todas las pro... legales— se diluye...»

—0—

«El Imparcial».—Esc... Luis de Castro sobre «... teras se mueren», y dem...



(De «Arriba»)

En la literatura de anticipación y ciencia-ficción se ha convertido ya en tónica la idea de que serán los ordenadores los que dirijan la sociedad en su conjunto, en un próximo futuro. Aunque nos cueste creerlo, la realidad actual se aproxima bastante a esta predicción. No se trata, evidentemente, de que en el momento presente un potente y gigantesco ordenador esté determinando la evolución de la humanidad, sino de que la utilización generalizada de los ordenadores está produciendo cambios en la adopción de decisiones, en todos los sectores y a todos los niveles.

En el ámbito empresarial, por muy capacitado y genial que sea un directivo o gerente, no hay más remedio que recurrir a la informática para analizar el conjunto de informaciones facilitado, ya que la creciente complejidad de la realidad desborda la capacidad humana de análisis y previsión. Para tomar una decisión racional, cada vez resulta más imprescindible recurrir a los ordenadores, para conocer los datos que afectan a los intereses que están en juego. En el campo político, de dirección de una comunidad, ocurre exactamente lo mismo

# LA POA, LA CIVIL

y es aún más notorio... signo de la planificación... La búsqueda del... planificación política,



**SUFRIÓ UN INFARTO MIENTRAS DORMÍA**

# HA MUERTO JUAN PABLO I

## SU PAPADO HA DURADO SOLO 33 DÍAS

CIUDAD DEL VATICANO. (Efe-Upi.) — El Papa Juan Pablo I ha sido hallado muerto en su cama en las primeras horas de hoy, después de 33 días de que fuera elevado al solio pontificio.

Un portavoz del Vaticano informó que el Pontífice fue encontrado muerto en su lecho a las cinco y media de la mañana, si bien su fallecimiento se produjo, al parecer, hacia las once de la noche de ayer, como resultado de un fallo cardíaco.

La muerte del Papa fue difundida inmediatamente por la radio italiana y en un plazo de treinta minutos unas siete mil personas, la mayor parte sacerdotes y monjes, acudieron a la Plaza de San Pedro para orar.

La noticia fue confirmada oficialmente por la Oficina de Prensa del Vaticano a las 07:42 de la mañana.

«Esta mañana, hacia las cinco y media, el secretario privado del Papa, padre Nagee, entró en el dormitorio de Su Santidad Juan Pablo I, y al no encontrarlo en la capilla, como es habitual, lo buscó en la habitación y lo halló muerto en la cama, con la luz todavía encendida, como si continuara leyendo» dice el anuncio del Vaticano.

El Papa Juan Pablo, ex cardenal Albino Luciani, fue elegido Pontífice el 26 de agosto en un Cónclave que duró solamente un día y que fue el más breve del presente siglo.

Los últimos sacramentos fueron oficiados ante el cadáver del Pontífice por monseñor Canisio van Lierde. Junto a él se encontraban el secretario de Estado del Vaticano, cardenal Jean Villot, y el jefe de Ceremonias del Vaticano, monseñor Virgilio Noé.

La bandera blanca y amarilla del Vaticano fue colocada a media asta en señal de duelo y el cardenal Villot, camarlengo de la Iglesia Católica Romana, asumió inmediatamente la dirección de los asuntos eclesiásticos hasta la elección de un nuevo Pontífice.

El cardenal Villot comenzó inmediatamente a notificar a los cardenales de todo el mundo la muerte del Papa y a convocarlos a Roma por segunda vez en un plazo de dos meses para la elección de un nuevo Pontífice.

Villot estuvo reunido el pasado jueves por la noche para tratar de asuntos de la Iglesia. El Cardenal declaró que Su Santidad parecía sereno y, aparentemente, en buen estado de salud.

El cadáver del Papa ha sido revestido con sus ropas pontificales y colocado en sus apartamentos privados, se informa en el Vaticano.

El portavoz no especificó si será expuesto al público en la Basílica de San Pedro. Durante los próximos nueve días se oficiará una misa diaria por su alma y las decisiones sobre la selección de un sucesor serán adoptadas por los cardenales presentes en Roma bajo la dirección de monseñor Villot.

El breve reinado de Juan Pablo I ha sido muy feliz para la Iglesia. Su Santidad sonreía abiertamente en público y en sus audiencias privadas y generales gustaba de contar anécdotas y bromas antes que limitarse a la lectura de unas notas escritas.

El Cardenal nacido en la peque-

ña localidad de Forno Di Canale, al norte de Italia, eligió, al ser designado Papa, el nombre de Juan Pablo I para indicar su voluntad de continuación de la política seguida por sus dos predecesores: Juan XXIII y Pablo VI.

Juan Pablo I se había comprometido a mantener la disciplina de la Iglesia al mismo tiempo que



continuaba con la reforma y labor ecumenica establecida por el Concilio Vaticano II, que terminó en 1965.

La muerte le ha impedido llevar a la práctica estos proyectos.

**MILES DE FIELES, EN LA BASÍLICA DE SAN PEDRO**

CIUDAD DEL VATICANO. (Efe-Upi.) — A medida que la noticia de la muerte del Papa se extiende por Roma, miles de fieles se dirigen a la Basílica de San Pedro, donde sacerdotes del Vaticano están celebrando misas en doce capillas y en la cripta en la que están enterrados los Papas.

La Policía está colocando vallas en las entradas a la Plaza de San Pedro para controlar la afluencia de personas que se espera. Funcionarios del Vaticano han declarado que el cuerpo del Santo Padre se trasladará hoy a la Basílica para quedar expuesto a los fieles.

Ahora se van conociendo detalles sobre el último día del papa: por ejemplo, que su úl-

### EL CONCLAVE, ENTRE EL 13 Y EL 18 DE OCTUBRE

CIUDAD DEL VATICANO. (Efe) — El Cónclave de Cardenales que elegirá al sucesor del Papa Juan Pablo I deberá reunirse entre el 13 y 18 de octubre.

La Constitución Apostólica "Romano Pontifici eligendo" hecha por el Papa Pablo VI, prevé que la reunión del Cónclave para la elección del sucesor del Pontífice fallecido debe celebrarse entre quince y veinte días después de su muerte.

**EXPUESTOS LOS RESTOS MORTALES DE JUAN PABLO I**

CIUDAD DEL VATICANO. (Efe.) — Los restos mortales del Papa Juan Pablo I quedaron expuestos esta mañana en la sala de apartamentos del Vaticano revestidos con los hábitos pontificales, ha sido anunciado en el Vaticano.

Posteriormente en fecha no fijada el cadáver será trasladado a San Pedro.

Todas las decisiones concernientes a los funerales del Pontífice serán tomadas en la primera reunión de los cardenales presentes en Roma convocados en congregación.

**ULTIMAS AUDIENCIAS DEL PAPA**

CIUDAD DEL VATICANO. (Efe-AP.) — El Papa parecía tan feliz. Ni un sólo signo indicaba que ayer era el último día de su vida», manifestó el cardenal Filipino Julio Rosales, una de las últimas personas que vio al Papa con vida.

El Arzobispo de Cebú se encontraba entre los nueve cardenales de esta zona del mundo que asistieron a la última audiencia del Papa, celebrada el jueves por la mañana. Luego permanecieron con el Papa hasta el mediodía, conversando sobre problemas de la Iglesia en Filipinas.

«Primero leí el mensaje en inglés, y cuando empecé a hacerlo en italiano, el Papa me sonrió, recordó el cardenal Rosales.

«Se mostró muy contento de que supiese hablar italiano, e hizo muchas preguntas con su habitual estilo jovial sobre nuestras diócesis y problemas.»

Ayer por la mañana, Juan Pablo I había recibido al reverendo Henry de Riedmatten, secretario del Consejo de Caridad y Obras Benéficas del Vaticano.

«El Papa tenía buen aspecto. Habló de la necesidad de que los católicos hiciésemos todo lo posible por la justicia y la paz en el sentido cristiano. Insistió en que debíamos dar prioridad a la evangelización, a la extensión del mensaje de Cristo», dijo Riedmatten.

«También habló mucho sobre el Líbano y la lucha del pueblo libanés»

«Era la primera vez que me entrevistaba con él y comprobé que era tan cariñoso y bueno como se decía», concluyó.

**ESTA TARDE, MISA POR JUAN PABLO I**

CIUDAD DEL VATICANO. (Efe.) — En la Basílica de San Pedro, del Vaticano se oficiará una misa en sufragio del alma de Juan Pablo I, a las 18:00 (hora española) de hoy.

La misa, convocada por el Cabildo de Canónigos de la Basílica, estará presidida por el arzobispo Aurelio Sabattani, vicario del cardenal Paolo Marella, arcipreste de San Pedro.

Este rito será el primero de sufragio para el alma del Papa y en el mismo tomarán parte muchos cardenales y los exponentes de la Curia Romana.

hizo porque los niños debían volver al colegio y les recomendó siguieran las huellas del "Pinocho" que entraba a la escuela el primero y salía el último.

**LOS PONTIFICADOS MAS CORTOS**

CIUDAD DEL VATICANO. (Efe.) — Aunque no figura en las listas oficiales, hubo un Pontífice, el Papa Esteban, que sólo reinó durante cuatro días.

Efectivamente, este romano pontífice fue elegido en el año 752 y murió cuatro días después.

Por su parte, el Papa Dámaso II sólo vivió 23 días después de su elección, en el año 1048.

Por el contrario, el pontificado más largo fue el de Pío Nono —32 años, de 1846 a 1878—, y entre otros dilatados reinados figuran los del propio San Pedro (25 años, según la tradición), León XIII (25 años), Pío XII (19 años) y Pío XI (17 años).

La media de duración de los pontificados es de siete años, media obtenida de los 264 Papas elegidos hasta hoy.

## VORSTER, ELEGIDO PRESIDENTE DE SUDAFRICA

### BOTHA, NUEVO PRIMER MINISTRO

CIUDAD DEL CABO. (Efe-AFP).—El ex jefe del Gobierno sudafricano, John Vorster, ha sido elegido hoy Presidente de la República Sudafricana por el Parlamento, reunido en esta ciudad.

Vorster sucede a Nicolás Dierichs, fallecido el pasado mes.

#### NUEVO PRIMER MINISTRO

CIUDAD DEL CABO. (Efe.) — Fieter Willem Botha, el autocrático ministro de Defensa, se convirtió ayer en el octavo primer ministro de Sudáfrica, prometiendo mantener «la ley y el orden», pero anunciando también un deseo de mejorar las relaciones con la mayoría negra del país.

Botha, de sesenta y dos años de edad, apodado «Canon Pete» («Pedro Pistolas»), por sus audaces planteamientos militares, surgió como sucesor del «premier» saliente, John Vorster (sesenta y tres años), al parecer enfermo, en una reunión de tres horas celebrada en Ciudad del Cabo por los 172 diputados y senadores del Partido Nacional, en el poder.

El actual Gabinete presentó inmediatamente su dimisión con la elección del nuevo primer ministro, pero no se espera que Botha realice ningún cambio sustancial, excepto el de la cartera de Defensa.

## Llamamiento de Colombia y Venezuela

# La ONU debe terminar con el genocidio en Nicaragua

NACIONES UNIDAS. — (Del corresponsal de PYRESA, ANTONIO PARRA).—El llama-

miento de los presidentes de Colombia y de Venezuela, señores Torbay y Carlos Andrés Pérez, al Presidente de la Asamblea General para que las Naciones Unidas utilicen todos sus medios al objeto de acabar con el genocidio que las fuerzas del general Somoza perpetraron en Nicaragua, pone un toque de atención a los debates de esta Asamblea, los cuales, según una primera impresión, discurren un tanto alejados e impasibles ante la tragedia nicaragüense. Sólo ayer, Costa Rica, a través de su Presidente, pareció abordar la cuestión con mayor profundidad, denunciando la agresión llevada a cabo contra su país por fuerzas somocistas con violación de espacios aéreos y territoriales. Argentina, empero, lo ignoró por completo y Nicaragua, que fue el octavo país entre los que intervinieron anteanoche, afirmó que su país estaba siendo objeto de una campaña de insurrección nacional llevada a cabo por marxistas y agentes provocadores extranjeros, para cuyo control no había otro procedimiento que la fuerza. Era la misma postura que se oyó la semana

pasada en la reunión de cancilleres de la OEA.

Por lo demás, el canciller británico Owen se refirió a «esos pueblos acibillados por la desolación y el despotismo», pero se abstuvo de citar nombres.

Se espera que Venezuela, que hablará hoy, al igual que Colombia, conviertan el tema en el alma de sus intervenciones ante esta Asamblea. Nadie hasta ahora se ha pronunciado sobre el caso con tanta claridad y tan encomioso ahinco.

Por parte norteamericana, también se aguardan acontecimientos. Vance a lo mejor alude a Nicaragua en su intervención de hoy. Pero, como se sabe, hasta el presente USA ha desplegado una actitud cauta, aunque intensa, en relación con el desarrollo de los acontecimientos en dicho país.

Al hilo de esto, anteaver un portavoz de la Administración de Washington elogió las medidas proclamadas por Somoza para liberar a 300 presos políticos. También se habla de que Nicaragua aceptará mediaciones de países iberoamericanos, se desconoce cuáles.



## DATOS BIOGRAFICOS

MADRID. (Efe).—Albino Luciani, elegido Papa con el nombre de Juan Pablo I, nació en Forno di Canale, diócesis de Belluno, región italiana del Veneto, el 17 de octubre de 1912. Su padre, socialista, después de haber permanecido en Suiza encontró trabajo como artesano del cristal de Murano.

Inició la carrera eclesiástica en el Seminario Menor de Feltré y la continuó en el Seminario Mayor de Belluno y en la Universidad Gregoriana de Roma, donde se doctoró en Teología. Ordenado sacerdote el 7 de julio de 1935, ejerció primeramente el ministerio sacerdotal en su parroquia natal y en la ciudad de Agordo, donde fue también profesor de religión en el Instituto Técnico de Minas.

De 1937 a 1947 fue vicedirector y profesor de Teología Dogmática en el Seminario Mayor de Belluno. En 1948 fue nombrado pro-canciller de la diócesis y luego, sucesivamente, canciller y vicario general.

El 15 de diciembre de 1958, Juan XXIII le nombró obispo de Vittorio Veneto; el mismo Pontífice le consagró personalmente en la Basílica Vaticana el 27 de diciembre del mismo año, juntamente con otros ilustres eclesiásticos, entre ellos el cardenal Tardini y el futuro cardenal Dell'Acqua. En esta diócesis su actividad se dirigió fundamentalmente a la intensificación de la acción pastoral y a la promoción de la actividad diocesana.

En el Concilio Ecuménico destacó con algunas intervenciones importantes. Durante algún tiempo fue miembro de la Comisión Doctrinal de la Conferencia Episcopal.

El 15 de diciembre de 1969, Pablo VI le nombró patriarca de Venecia, semanas después del fallecimiento del cardenal Urbani, anterior patriarca de Venecia, que habría sucedido en dicha sede al cardenal Roncalli, cuando éste fue elegido Papa.

Presidente de la Conferencia Episcopal de las tres Venecias, tomó parte en el Sínodo de Obispos de 1971, por designación personal de Pablo VI. En 1972 fue elegido vicepresidente de la C.E.I.

Creado cardenal, primero de la lista por su condición de patriarca, el 5 de marzo de 1973, dirigió al Santo Padre el saludo de rigor en nombre de todos los nuevos purpurados. Se le asignó el título del templo romano de San Marcos.

Era miembro del Consejo Permanente de la Conferencia Episcopal Italiana y miembro de la Congregación para el Sacramento y el Culto Divino.

Fue elegido Papa tras la muerte de Pablo VI. Su pontificado ha durado treinta y tres días.

## PARA NAVIDAD

# Podría firmarse el acuerdo USA-URSS sobre limitación de armas nucleares

NUEVA YORK. (Crónica para PYRESA, de Antonio Parra).—Hay posibilidades de que Estados Unidos y la URSS concierten el tan esperado acuerdo sobre limitación de armas nucleares tal vez para la Navidad. En el mismo sentido, son favorables las impresiones que empiezan a surgir de los encuentros supersécretos que concertaron los días 27 y 28 de septiembre Cyrus Vance y Andrei Gromyko en sus respectivas delegaciones ante la ONU, aquí en Nueva York. De confirmarse tales

impresiones emanadas de portavoces de la Administración USA, la rúbrica de los SALT-II se llevaría a efecto con un mano a mano Carter-Breznev. Lugar y fecha a convenir.

Vance y Gromyko, de los cuales dicen los que entienden que se llevan muy bien a nivel personal, estuvieron veinte meses de la Ceca a la Meca tratando de quebrantar la impasse que atacó las relaciones Washington-Moscú. Esta es la séptima vez que se citan. A decir de los observadores, pese a los denuestos y condenas formuladas por los soviéticos contra los acuerdos de Camp David sobre Oriente Medio, han amainado notablemente las tensiones entre los superpoderes.

Es posible que al Gobierno Carter le interese el juego del ratón y el gato con los rusos. Por eso lo hace adrede, siempre con las miras puestas en las próximas elecciones generales. Son razones de política doméstica, escarceos de partido, lo que quizá le impulse a moverse en quebrada con respecto a los rusos. Ciertamente, una «cumbre» con Breznev apuntalaría su imagen ante el mundo y sería un broche de oro a Camp David.

## 15 muertos en los bombardeos de Beirut

BEIRUT. (Efe-AFP).—La intensidad de los bombardeos en los distritos orientales de Beirut entre soldados sirios y las milicias conservadoras, ha decrecido considerablemente en la mañana de hoy, en tanto que continúa con cierta violencia en la región de Hadeth, suburbio sureste de Beirut.

El balance de pérdidas de la jornada del jueves y de la noche del jueves al viernes, parece especialmente elevado, según la radio conservadora, unas quince personas han hallado la muerte y otras ochenta resultaron heridas como consecuencia de los bombardeos que adquirieron, en algunos momentos, una cadencia de treinta obuses al minuto.

Según la citada emisora, cerca de dos mil obuses cayeron en el sector Este del límite Sureste de Beirut hacia medianoche.

MENSAJE DE ARAFAT SOBRE LA «GRAVEDAD» POR LOS ACUERDOS EN CAMP DAVID

BEIRUT. (Efe-AFP).—El presidente del Comité Ejecutivo de la OLP, Yasser Arafat, dirigió ayer un mensaje al secretario general de las Naciones Unidas, Kurt Waldheim, en el que subraya «La gravedad» de los acuerdos egipcio-israelíes de Camp David, anunció en Beirut la agencia palestina de información «Wafa».

## 112 CARDENALES PARA LA ELECCION DEL NUEVO PONTIFICE

MADRID. (Efe).—El Colegio Cardenalicio, que habrá de reunirse por segunda vez en un plazo de aproximadamente 40 días con objeto de proceder a la elección del sucesor de Juan Pablo I, consta actualmente con 112 cardenales electores.

El número de cardenales es actualmente de 127, pero 15 de ellos han cumplido ya la edad de 80 años y, en consecuencia,

no pueden participar en el cónclave elector.

De todas formas, sí pueden participar en las congregaciones de cardenales que se celebrarán desde este momento hasta la entrada en el cónclave.

Según los observadores, en estas congregaciones, celebradas desde el fallecimiento de Pablo VI hasta el cónclave, fue donde los cardenales delibera-

ron ampliamente sobre la figura del nuevo Papa y a estos trabajos previos se atribuye en parte la rapidez y acierto en la elección de Juan Pablo I.

En consecuencia, los observadores señalan que, aunque no entren en el cónclave, de hecho todos los cardenales tendrán un influjo importante en la designación del nuevo Pontífice.

## LA MUERTE DEL PAPA Impresiones de Juan Carlos, Balduino y Suárez

### Duelo, esta mañana, en el Pleno del Senado

MADRID. (Efe).—“Como español, católico y Rey, me ha impresionado muchísimo el fallecimiento de Su Santidad Juan Pablo I”, afirmó esta mañana Su Majestad el Rey Juan Carlos en el aeropuerto de Barajas.

“Me he quedado —precisó el Rey— literalmente de piedra. Conocí la noticia a las siete y media de la mañana.”

Su Majestad el Rey de los belgas, Balduino I, afirmó, por su parte, que se sentía profundamente impresionado y emocionado porque son los misteriosos caminos de Dios. “Es verdad —añadió el Rey de los belgas— que los pensamientos de Dios no son los de los hombres.”

También el Presidente español, Adolfo Suárez, se declaró profundamente impresionado por la desaparición de Juan Pablo I “cuando apenas —dijo— había iniciado su pontificado. —añadió el Presidente—, quien era la esperanza del mundo, añadió el Presidente, quien dijo: “Estoy aún sin reaccionar.”

En el Consejo de Ministros de hoy se acordarán los días de luto y la composición de la de-

legación que irá a Roma a los funerales.

#### DUELO EN EL PLENO DEL SENADO

MADRID. (Efe). — El Pleno del Senado se reanudó con las palabras del Presidente de la Cámara, Antonio Fontán, expresando el pesar de la Cámara Alta por el fallecimiento del Papa Juan Pablo I.

“Este Pleno se inicia hoy —dijo— bajo la profunda impresión que causa a todos los miembros de esta Cámara la noticia que marca este día 29. Hace pocas horas ha fallecido Su Santidad el Papa, un pontificado brevísimamente acogido por todos en un clima de simpatía y esperanza, que se ha visto truncado por este hecho fatal en sus comienzos.”

El señor Fontán dijo que expresaría, de forma oficial, a la Nunciatura el pesar de la Cámara por este hecho.

Seguidamente, y tras unos segundos de silencio, se entró en el debate del artículo 52, que se refiere a los derechos y libertades fundamentales. Con este artículo 52 se entra ya en el capítulo cuarto de la

Constitución: “De las garantías de las libertades y derechos fundamentales”.

#### TARANCON: «ESTOY DESTROZADO»

MADRID. (Efe). — «La noticia me ha causado un impacto extraordinario», ha declarado a la agencia «Efe» el cardenal Vicente Enrique y Tarancón.

«Cuando parecía que este Papa, con su sonrisa y su bondad, representaba una esperanza para la Iglesia, ahora se interrumpe su Pontificado. Estoy destrozado.»

#### DECLARACIONES DE DON MARCELO

MADRID. (Efe).—En estos momentos no cabe otra cosa que orar y esperar», ha declarado a «Efe», a primeras horas de esta mañana, el cardenal primado de Toledo, monseñor Marcelo González Martín.

«Ahora me siento profundamente impresionado —añadió—. En estos instantes es preciso sentir una enorme humildad ante este hecho que Dios ha permitido. No podemos hacer otra cosa que orar y pensar, orar y esperar.»

## LOS REYES BELGAS, DE REGRESO A SU PAIS



MADRID. (Efe).—Los Reyes de Bélgica, Balduino y Fabiola, emprendieron esta mañana el viaje de regreso a su país desde el aeropuerto de Barajas, tras la visita oficial de tres días de duración realizada a España.

Acudieron a despedir a los Soberanos de Bélgica los Reyes españoles, Don Juan Carlos y Doña Sofía; el Presidente del Gobierno, Adolfo Suárez; el Vicepresidente primero y Ministro de la Defensa, teniente general Gutiérrez Mellado, y varios miembros del Gabinete.

### Esta tarde, Consejo de Ministros

## SE ESPERA LA APROBACION DEL NUEVO SALARIO MINIMO

MADRID. (Servicio de Documentación de PYRESA).—Esta tarde se espera que sea aprobado en Consejo de Ministros el nuevo salario mínimo interprofesional, que habrá de regir a primeros de octubre. Es muy posible que el nuevo salario mínimo se fije en seiscientas pesetas-día.

## 14 MILLONES DE BOTIN VALENCIA: ATRACO AL BANCO DE BILBAO

VALENCIA. (Efe). — Se especula con que son unos catorce millones los sustraídos esta mañana en un atraco perpetrado en la oficina principal del Banco de Bilbao en esta capital, aunque, por el momento, todavía no hay detalles concretos.

Las primeras noticias indican que sobre las once de la mañana llegó a la citada oficina una furgoneta de transporte de valores; de la misma descendió, en la propia calle del Pintor Sorolla, un empleado, que empujaba una pistola o revólver; tras él descendieron otros tres empleados, que portaban otras tantas sacas.

Cuando los tres empleados, cargados con estas sacas, cruzaban la puerta de acceso a la oficina, el anterior empleado enfundaba ya el arma, considerando que el dinero estaba a buen recaudo. En ese instante, tres jóvenes, muy bien trajeados y que no levantaban sospechas, en el interior del Banco, se lanzaron contra los portadores de las sacas, a los que requijeron apuntándoles con tres

pistolas, al tiempo que arrebatában tales sacas.

Los tres atracadores, que llevaban la cara descubierta, salieron rápidamente de la oficina, con la carga, y montaron en un automóvil en el que les esperaba un cuarto individuo.

La primera versión fue de que habían huido en un coche «Mini», pero posteriores consultas indicaron que huyeron a bordo de un «Seat» de los modelos «1430» o «124», matrícula de Valencia, serie K, cuya matrícula empezaba en 98 y que podía acabar en 2 o en 7. A pesar de la gran afluencia de tráfico en ese momento, parece que tenían muy bien planeada la fuga —incluso apoyada por algún otro vehículo que abriría paso—, por lo que escaparon a toda marcha.

La cantidad sustraída no ha podido ser precisada todavía. Se asegura que cada una de las sacas tiene capacidad máxima para seis millones de pesetas.

De ahí que se piense, en principio, que la cantidad sustraída debe girar en torno a los doce o catorce millones, lo que probablemente sería la cantidad mayor en un atraco en Valencia.

## COMPRUEBE LAS VENTAJAS DE UN ANUNCIO PARA TODA ESPAÑA

# 35 DIARIOS PARA 35

MILLONES DE ESPAÑOLES

ALERTA • AMANECER • ARRIBA • BALEARES • CORDOBA • DIARIO DE CUENCA • DIARIO ESPAÑOL • EL CORREO DE ZAMORA • SUR • EL ECO DE CANARIAS • EL PUEBLO GALLEGO • EL TELEGRAMA DE MELILLA • HIERRO • INFORMACION • JAEN • LA NUEVA ESPAÑA • LA GACETA REGIONAL • LA HORA LEONESA • LA VOZ DEL SUR • LA MAÑANA • LA PRENSA • LA VOZ DE ALMERIA • SUROESTE • SOLIDARIDAD NACIONAL • LA VOZ DE ESPAÑA • LEVANTE • LIBERTAD • LINEA • LOS SITIOS • MARCA • MEDITERRANEO • NUEVA ESPAÑA • ODIEL • PATRIA • UNIDAD

## MEDIOS DE COMUNICACION SOCIAL DEL ESTADO

## LA BOLSA

Cotizaciones facilitadas por el Banco de Castilla

ACCIONES. — Bancos: Popular Español, 250; Andalucía, 430; Bilbao, 295 +3; Central, 304; Español de Crédito, 299 +4; Exterior de España, 267; Hispano Americano, 250; Noroeste, 139; Santander, 339; Urquijo, 274 +5; Valencia, 416; Vizcaya, 251; Zaragoza, 269.

Electra del Viesgo, 65; Fecsa, 65,25 -0,5; Fecsa, grandes, 65; Fenosa, 63; Hidroeléctrica del Cantábrico, 75; Hidroeléctrica de Cataluña, 60; Hidroeléctrica Española, 73,25; Hidroeléctrica Ibérica “Iberduero”, 30,25; Sevillana de Electricidad, 75,25 +0,25; Unión Eléctrica, 69.

Ebro, Azúcares y Alcoholes, 316; El Águila, 56; General Azucarera, 74,5; Cementos Alba, 138 -1; Dragados y Construcciones 270 -5; Inmobiliaria Urbis, 90.

Vallehermoso, 127 -1; Unión Explosivos Río Tinto, 67 +1,5; Papeleras Reunidas 43,25 -1,75; Española de Petróleos, 193,25 -0,75.

Altos Hornos de Vizcaya, 20,25 -0,75; Duro Felguera, 75 +0,5; Citroen, 75; Financauto, 132; Financauto y Servicios, 125; Metalúrgica Santa Ana, 70; Seat, 79; Sniace, 46; Campsa, 239 -2; Industria y Navegación “INSA”, 85.

Tabacalera, 141; Telefónica Nacional, 79,75 +0,25; Popular de Inversiones, 126 +1; Unión Europea de Inversiones, 56 -2.



SANCHEZ VALLES

# Jacquet, baja para el domingo

## Reaparece Sánchez Valles, pero el libero será Cortés

### SE HAN INICIADO CONVERSACIONES CON ROMERO

El domingo, partido de Copa. Otra vez con el Palencia como rival, como el año pasado. La trayectoria del equipo palentino no es muy firme en esta campaña y ahora acaban de cosechar una fuerte goleada en el Manzanares; pero el dato no debe servir como referencia válida, porque en el conjunto que dirige Gento hay gente de calidad que suele crecerse en circunstancias como ésta. Los Salvi, Lorenzo, Ferrero, Teixidor, Duellas, Fuertes y compañía tie-

nen categoría sobrada para contrastar con las de cualquier equipo de Segunda.

Naturalmente que nadie se fía lo más mínimo y que el Valladolid saldrá con lo mejor de que dispone para tratar de dejar zanjada la eliminatoria en este primer partido. Sin embargo, Pachín no podrá contar con un puntal como Jacquet, ya que el libero acusa molestias en los abductores y el médico le ha ordenado reposo. Su baja para el próximo partido es segura, y lo que se espera es poder contar con su concurso para recibir al Granada el día 8.

vista, celebrada ayer, no hubo acuerdo. Mientras, el presidente vallisoletano ha anunciado que existen posibilidades de que se incorpore al equipo el barcelonista Carrasco, un extremo izquierdo a quien tendremos ocasión de ver el día 4 frente a los yugoslavos.

Como incentivo para los socios hay que anunciar la decisión de la Directiva de sortear, en el descanso del partido con el Granada, un magnífico televisor en color. Esperemos que esto sirva de acicate para los remisos que todavía no han retirado sus abonos...—P.

# El Barcelona y Cruyff pagarán

## De lo contrario, el jugador podría ser procesado

MADRID. (PYRESA). — "El asunto de los impuestos que se deben a Hacienda está resuelto. El Barcelona pagará lo que debe en el plazo de un mes y medio, que es el tiempo que ha establecido el Ministerio; de lo contrario, se procederá judicialmente, ha declarado el jugador del Barcelona, Johan Cruyff en una rueda de Prensa celebrada ayer tarde en el Club Internacional de Prensa de Madrid. Esto ha sido el único que se ha podido sacar en claro a lo largo de las casi dos horas que ha durado la rueda de Prensa convocada por el jugador holandés "para salir al paso de las noticias que se han publicado últimamente. Me siento muy molesto, porque en este asunto estoy quedando como un tonto", fueron sus propias palabras.

Según ha manifestado Cruyff, todos los años entregaba los impresos de la declaración de la renta a la Directiva azulgrana, que era quien se encargaba de tramitarla, al existir un contrato en el que el Barcelona se comprometía a pagar todos los impuestos del jugador correspondientes a las ganancias por la práctica del fútbol. El problema estriba en que la declaración correspondiente a 1977 no se ha realizado y en todas las demás que se han hecho, el jugador holandés no ha incluido sus ingresos extras, correspondientes a publicidad y negocios particulares. Según el asesor fiscal de Cruyff, esta parte es lo de menos, mientras que la deuda del Barcelona es mucho más importante.

Sin embargo, según declaraciones del asesor fiscal de Cruyff, si el Barcelona no paga, Hacienda procesará al jugador, pero este caso no debe



producirse, según palabras del propio interesado: "En el Barcelona ha habido siempre buena disposición en este tema; no creo que tengamos que proceder judicialmente, pues el contrato está muy claro".

Sin embargo, el jugador holandés se negó a dar ninguna cifra acerca de la cantidad que adeudan; por un lado, el Barcelona por los ingresos deportivos, y por otro, el jugador, por los publicitarios. Cruyff aclaró únicamente que había aceptado el acta levantada por Hacienda y que la deuda estaba regularizada, por lo que antes de mes y medio tendrá que quedar satisfecha.

Con respecto a sus negocios en España, declaró: "Actualmente estamos metidos en una empresa ganadera, otra agrícola, una inmobiliaria en Ibiza y varias representaciones de grandes empresas españolas". Con respecto a su participación en la empresa GRUPECO, manifestó: "Ha habido chantajes y hemos tenido que despedir a tres personas por sus actuaciones poco claras. Si quisiera les podría meter en la cárcel en cualquier momento, pero no me interesa porque no adelantaría nada. Los problemas que ha habido han quedado resueltos."

En el entrenamiento celebrado ayer, el entrenador probó este conjunto, que es el que más posibilidades tiene de saltar al terreno de juego inicialmente: Ilacer; Serrat, Cortés, Santos, Sánchez Valles; Toño, Moré, Borja; Camacho, Gile y Rusky. Se produce la reaparición de Sánchez Valles en su puesto habitual de lateral zurdo, mientras Serrat, que juega en ambos lados, pasa a la derecha. Y en la delantera, el técnico concede una nueva oportunidad a Gile y Camacho.

En otro orden de cosas, hay que referirse a las negociaciones iniciadas con Romero. El jugador que Pachín recomienda ha conseguido ya la carta de libertad del Getafe y está dispuesto a fichar por el Valladolid, aunque en la primera entre-



JACQUET

# BORJA, EN LA LISTA DEFINITIVA DE LOS SUB-21

Se ha anticipado a su propio proyecto José Emilio Santamaría, y en vez de aguardar hasta hoy, ayer mismo dio a la publicidad los nombres de los dieciséis componentes de esa selección Sub-21 que el miércoles ha de intentar abatir a su homónima yugoslava en Valladolid. La lista es la siguiente:

Porteros: Buyo (Coruña) y Cuenca (Murcia).

Defensas: Biri (Algeciras), Gajate (Real Sociedad), Navajas (Burgos), Julio Alberto (Atlético de Madrid) y Urquiaga (Bilbao Athletic).

Medios: Blanco y Gallego (Castilla), Marcelino (Barcelona Atlético), Borja (Valladolid) y Sarabia (Athletic de Bilbao).

Delanteros: Carrasco (Barcelona Atlético), Joaquín (Sevilla), Zambrano (Huelva) y Angel (Sabadell).

Lo previsto es que estos muchachos se concentren en Madrid el domingo por la noche, para entrenarse el lunes y viajar a la ciudad del Pisuerga el martes.

La nota curiosa de la definitiva convocatoria de Santamaría afecta al Santander, porque, en unión del Castilla, fue el equipo que más jugadores aportó a la preselección y, sin embargo, ninguno de los cuatro requeridos en principio —Mantilla, Marcos, Preciado y Quique— ha sido incluido ahora.

Los ocho promesas de quienes se ha prescindido en esta oportunidad son Agustín y Cortés (Castilla), Campello (Elche), Francis (Granada), Gelo (Celta), Zubillaga (San Sebastián), Corchado (Atlético Madrileño) y Carmelo (Las Palmas).

## BOXEO

### Mañana, reaparición de Carlos Hernández

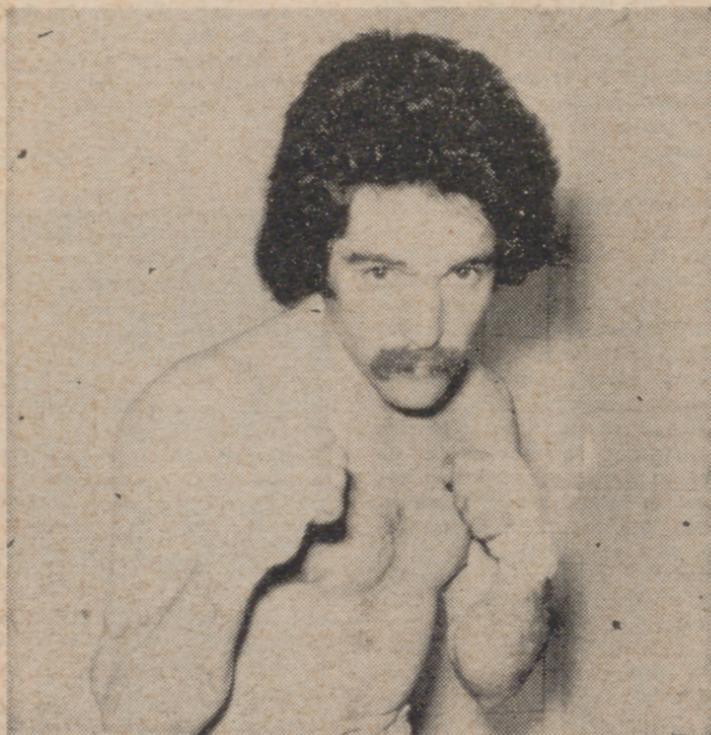
Vuelve el boxeo a nuestra ciudad. Una vez más el esfuerzo de Julián de Abajo ha evitado que el pugilismo vallisoletano quede sumido en el más completo de los olvidos.

Mañana, a las once de la noche, habrá velada en el Pabellón, con la reaparición de Carlos Hernández como atractivo principal. Tendrá "Pecho" como rival al canario Figueroa, ex campeón de España y boxeador de gran técnica que brilló extraordinariamente en su época de amateur. Será, sin duda, una piedra de toque excelente que calibre el estado de forma del ídolo vallisoleta-

un victoria concluyente que le abra definitivamente las puertas del campeonato europeo. Y como semifondo, otro canario —Melían— se medirá al santanderino San Miguel. Las características de estos hombres garantizan plenamente la emoción del combate y hasta es posible que la ley suprema del k. o. pueda influir decisivamente en el desenlace.

Además, tres combates amateurs para completar un cartel lleno de atractivos que debe recibir el respaldo de los aficionados.

O.



no después de la lesión sufrida en su memorable combate contra Puddu, en Cagliari.

Por otra parte, la ya comentada probabilidad de que Carlos dispute la corona europea a Vezzoli —aunque existe el riesgo de que sea Nino Jiménez el elegido— presta a esta reaparición un mayor atractivo. El vallisoletano querrá obtener

### BALLESTEROS, PRIMERO EN LAS SERIES MUNDIALES

AKRON (Ohio). (Efe).—El joven campeón español Severiano Ballesteros, al conseguir un 69, uno bajo el par, se ha colocado en primera posición de las «series mundiales» de golf (World Series of Golf) al término de la primera jornada, disputada ayer en Akron, en el Estado de Ohio.

Ballesteros, de 21 años, el más joven jugador de este prestigioso torneo, dotado con 300.000 dólares de premios, es el único que hizo un bajo el par sobre el difícil recorrido de 7.180 yardas. Veintisiete jugadores solamente, todos invitados, participan en este torneo.

Mañana, presentación ante la afición rubystica vallisoletana del San Jose como Primera División, y nada menos que ante el temible Arquitectura de Madrid, que vendrá a repetir su partido del domingo de Ferias, pero que en esta ocasión tendrá enfrente a un equipo, no un mosaico de jugadores como entonces, y además un equipo joven y con ganas, que ya el domingo pasado en Madrid, aunque perdiendo, jugaron bien, pero pagando la novatada, pues el marcador no señalaba la verdad de lo ocurrido en el campo, esa diferencia de tanteo, no se la merecían los colegiales.

Claro que el contrario no es el Cisneros tampoco, pero no debe impresionarles el nombre, no entregarse al primer contratiempo en el San José hay clase, y deben salir a jugar con moral de victoria, pensar que están jugando en casa, por lo que estarán arropados por sus seguidores, no entregarse en ningún momento, y jugando como saben, será un bonito partido, y hasta los puntos se pueden quedar en casa.

Atendiendo a una petición de los madrileños, el partido se ju-



El equipo de voleibol masculino, el más polémico de los controlados por el C. D. U.

## LOS EQUIPOS DEL C. D. UNIVERSITARIO ANTE LA NUEVA TEMPORADA

### Reestructuración directiva, con Luis Quirós de presidente

Los proyectos ante la nueva campaña, la situación de los diferentes equipos y, sobre todo, los rumores que últimamente venían circulando, forzaron esta reunión informativa en la sede del C.D.U.

En primer lugar se dio cuenta de la reestructuración que, a nivel directivo, ha sufrido el club, tras el nombramiento de don Juan José Martín González como vicerrector de extensión universitaria. Al quedar vacante el pue-

to de presidente del C.D.U. ha accedido a él, previa votación democrática, don Luis Quirós García, que hasta ahora venía desempeñando funciones de vicepresidente, puesto éste que ahora ocupa don Juan Rivas, profesor de la Facultad de Ciencias.

Se hizo referencia después a la situación —lamentable para todos, pero en especial para los deportistas— de las instalaciones de Renedo, cuyas obras de mejora, o no han empezado o han empezado tarde, circunstancia que obliga a muchos de los equipos del C.D.U. a vivir de prestado. La directiva explicó que ha intentado por todos los medios que todos esos arreglos que el complejo de «Fuente de la Mora» necesita, se llevaran a cabo durante el verano. Lo cierto, sin embargo, es que el Pabellón ni siquiera se ha tocado y las obras empezarán ahora y que el campo de rugby se ha resembrado lo suficientemente tarde como para que de momento haya que jugar en las pistas del Estadio de la Juventud.

Se dio cuenta, seguidamente, de la situación de los equipos de aquellos deportes de mayor proyección, ante la nueva temporada. El conjunto de fútbol, que sigue dirigido por Javier Yepes, continúa en Primera Preferente, con la permanencia como objetivo principal.

En baloncesto, el conjunto femenino va a debutar —por vez primera en la historia de este deporte en Valladolid— en Primera División. José Alberto Pesquera mantiene casi íntegramente la plantilla de la pasada temporada y antes del comienzo de la competición jugará una serie de encuentros amistosos, el primero de los cuales se celebrará el domingo, a las doce y media, en «Fuente de la Mora» —siempre que no llueva—, contra el Iberia, haciéndolo posteriormente contra el Club de Vacaciones y La Unión.

El equipo masculino, con las

bajas y los refuerzos que en otra ocasión comentamos, afrontará la campaña en la nueva Segunda División, que se inicia el domingo 8 de octubre, teniendo como rival al Arquitectura —uno de los más fuertes— en Madrid, recibiendo después aquí al Imperio segoviano.

En rugby, merced a la reestructuración, el C.D.U. ha sido repescado, y por eso jugará en el grupo centro de la Primera División. Continúa como entrenador Pepín Molpeceres, habiendo sufrido la plantilla una acusada renovación.

Y finalmente se llegó al tema polémico: el voleibol. Las chicas siguen, sin ningún problema, de momento, en Primera División, pero los chicos —como ya se informó en su día— no actuarán en esta categoría para la que fueron repescados. Don Luis Quirós justificó esta decisión apoyándose en razones deportivas y económicas, reconociendo que existe una oposición de un sector de jugadores hacia el entrenador Santiago Toribio, pero haciendo ver que la falta de jugadores para formar dos equipos —uno en Primera y otro en Segunda— y la ausencia de garantías de hacer un papel decoroso, ha sido fundamentalmente la razón primordial de esta renuncia, aunque lo más probable es que si se actúe en Segunda División..., siempre que los jugadores no se opongan a ello.

Mientras se celebraba la reunión, una llamada telefónica de la Federación Española de Voleibol invitó al C.D.U. a fusionarse con el Concepción, de Madrid, con lo cual este equipo —que milita en categoría provincial— podría colarse por la puerta falsa en Primera. Así nos luce el pelo.

Podemos asegurar, sin embargo, que no habrá tal fusión y que el C.D.U. no se va a prestar al cambalache que la propia Federación Nacional sugiere.

ORTEGA

## RUGBY

### MAÑANA, SAN JOSE-ARQUITECTURA

gará mañana, a las 5,30 de la tarde, en las Pistas de Juventudes. Será arbitrado por el colegiado local señor Rujas.

Anteriormente, aproximadamente a las 4, un buen aperitivo, dos equipos juveniles de los mismos clubs efectuarán un partido de entrenamiento, que dada la soleira juvenil de ambos, será un buen espectáculo, pues ya sabemos que en estas categorías se entregan totalmente, aunque no sea partido oficial.

Es una experiencia nueva jugar un partido de Primera División en sábado, y es de esperar que el aficionado responda igual.

#### AVISO

Por esta nota se invita a directivos y delegados de club, preparadores, árbitros a la reunión que tendrá lugar el próximo martes, día 3 de octubre, a las 8,15 de la tarde, en una sala de juntas de la Casa de Deportes (Polideportivo Huerta del Rey). Dada la importancia de esta reunión, esperamos la asistencia masiva de los citados.

## LOS ESTRENOS

### EN CERVANTES

#### "EL PRINCIPE Y EL MENDIGO"

El argumento de «El príncipe y el mendigo» es de todos conocido, no ya por estar basado en una novela famosa, sino por haber sido llevado al cine en varias ocasiones. Se trata de la historia de un mendigo que logra hacerse amigo de un príncipe, del que resulta ser un sesias perfecto, y tras un cambio de trajes, la Corte reconoce la realeza del mendigo. A última hora, poco antes de ser coronado, se deshace el enredo y las aguas vuelven a su cauce una vez que el verdadero príncipe tome contacto con su pueblo y conozca las miserias en las que vive.

A partir de aquí, Richard Fleisher ha construido su película con acierto y artesanía. La narración se resuelve con facilidad, sin alardes, pero con oficio y conocimiento de la técnica.

Como cine de evasión, esta película es de las que merecen la pena. Entretiene y eso es lo importante. No es difícil conseguir-

lo al estar basado en una historia con el éxito garantizado, pero al margen de ello, la película tiene consistencia por sí misma.

Perfectamente ambientada, los personajes están muy bien logrados convenciendo en todo momento. Por otra parte, quizá resulte más fácil hacer cine con dinero que sin él. La industria americana del cine, ha dado siempre a la historia del celuloide grandes superproducciones y normalmente puede permitirse el lujo de contar con presupuestos generosos. En «El príncipe y el mendigo» no se han escatimado esfuerzos, y el resultado no podía ser de otra forma.

Además el reparto es de lujo. Charlton Heston, Raquel Welch, Oliver Reed, Ernest Borgnine, George C. Scott, Merck Lester o Rex Harrison son todos actores de reconocida solvencia y en la película cumplen con su buen hacer.

J. de H.

### En CARRION

#### "SONAMBULOS"

Manuel Gutiérrez Aragón, autor de aciertos plenos, como «Habla, mudita», y de errores crasos, como «Camada negra», presenta ahora un nuevo filme en la línea de este último, en una línea pretendidamente política, de análisis y con una militancia clara.

Plantea, a través de símbolos y alegorías, una idea personal de dura crítica destructora de las coordenadas sociales en las que sitúa a los personajes. Para Gutiérrez Aragón la sociedad convierte al individuo en un sonámbulo que debe buscar una salida en la continuidad del sueño o en el despertar ante las realidades. Pero el despertar mata o enloquece. ¿Será mejor —parece preguntarse en realizador— continuar el sueño alienante?

Tras un planteamiento de sus tesis, no llega a dar soluciones definitivas y la película aburre al espectador, que no logra enterarse demasiado después de encontrarse con una narración lenta y oscura y un sonido directo que impide la comprensión de los diálogos. El intento de hacer un cine nuevo parece loable, pero los resultados no son los apetecidos y el conjunto filmico se queda en una experiencia intelectualoide y pretenciosa.

La historia, contada con lentitud y mezclando su realidad con la ficción de las representaciones teatrales, se ha colocado cuando los procesos de Burgos y a partir de aquí Gutiérrez Aragón ha construido una ambientación política falsa encaminada hacia la denuncia de unos hechos que ya son historia. No resulta acertado el intento de hacer un paralelismo entre la situación española y la personal de los individuos que conforman la historia.

Indiscutiblemente, la película

tiene aciertos, pero el conjunto es de los que no pueden pasar, y muchísimo menos el panfleto que se encierra entre el celuloide. Por lo demás el reparto que encabezan Ana Belén, José L. Gómez y Lola Gaos cumple perfectamente con su cometido. Quizá sea este capítulo el que más elogios merece.

J. DE H.

## Rita Hayworth, en la lucha contra el cáncer



CHICAGO.—La actriz cinematográfica Rita Hayworth luce un abrigo de pieles en el Salón de la Piel de Bonwit Teller, del cual se pretende obtener fondos para la investigación del cáncer, bajo el patrocinio del Hospital Bonwit y Mount Sinai, de Chicago. Con tal motivo, la actriz Rita Hayworth, de 60 años de edad, hizo una de sus esporádicas apariciones públicas.

## Coproducción española con Hollywood

MADRID. (Efe). — Víctor Tarruella tiene previsto, para su compañía "Halcón Films", el rodaje de una película en régimen de coproducción con la M.F.I. de Hollywood, según noticia que publica el boletín de cine que dirige Enrique Gutiérrez. La película lleva el título de "Sólo cinco" y, con un reparto internacional de estrellas, comenzará a filmarse en octubre próximo.

Otros proyectos inmediatos de Tarruella es rodar también el film

"5 y 7 son 11", sobre un tema de espionaje, un reparto internacional y gran parte del rodaje en España. Asimismo, según la misma fuente, tiene una opción en la próxima película de Claude Chabrol, "Los mentirosos", para el año próximo.

ALFREDO LANDA A MEJICO

MADRID. (Efe).—Alfredo Landa ha sido invitado a Méjico para presentar su película «El puente»,

de J. A. Bardem, que se proyectará dentro de la primera semana de cine español, que se celebrará del 14 al 20 de octubre, en la capital azteca.

Alfredo Landa, que rueda actualmente «Historia de S», un film satírico «antiporno», dirigido por Paco Lara, rodará inmediatamente después «Las verdes praderas», de José Luis García, una comedia moderna, de humor, con gran fondo humano.

## HOY CIRCUITO FERNANDEZ-ARANGO HOY

PRESENTA

### LOPE DE VEGA

HOY A las 8 y 11 HOY

DOMINGO, DESPEDIDA

Compañía

JOSE LUIS PELLICENA  
JULIETA SERRANO

### LAS MANOS SUCIAS

de Jean-Paul Sartre

Versión: ADOLFO MARSILLACH  
Dirección: JOSE LUIS ALONSO  
Premio de la crítica de Madrid a la mejor obra extranjera y a la mejor interpretación masculina a José Luis Pellicena

UNA GRAN OBRA DE TEATRO!

(Mayores de 18 años)

### ZORRILLA

HOY 5 - 7,45 y 10,30 HOY

¡SENSACIONAL INAUGURACION DE LA TEMPORADA CINEMATOGRAFICA!  
LA MAGNIFICA PELICULA DE MARCO FERRERI  
AL FIN EN VALLADOLID

### LA GRANDE BOUFFE

(LA GRAN COMILONA)

CLASIFICADA "S"

MARCELLO MASTROIANNI, MICHEL PICCOLI, PHILIPPE NOIRET, UGO TOGNAZZI y ANDREA FERREOL  
Eastmancolor

Se advierte al espectador que por la temática o contenido pudiera herir su sensibilidad

V. O. íntegra francesa subtitulada (Mayores de 18 años)

Rigen los tickets de "universitario"

### VISTARAMA

HOY 5 - 7,45 y 10,30 HOY

SEGUNDA SEMANA

Cumplan su apostolado a tortazo limpio

### DOS MISIONEROS

TERENCE HILL - BUD SPENCER  
Technicolor - (Para todos los públicos)

### CALDERON

HOY — 5, 7,45 y 10,30 — HOY

Ella, viuda de un Presidente.

El, multimillonario griego.

Lo tenían todo... ¿Incluso el amor?

ANTHONY QUINN  
JACQUELINE BISSET

### EL GRIEGO DE ORO

Technicolor - (Mayores de 16 años)

# ESPECTACULOS

## CINES Y TEATROS

**ALAMEDA.**—A las 5, 7,45 y 10,30: "La bestia".  
**CALDERON.**—A las 5, 7,45 y 10,30: "El griego de oro".  
**CARRION.**—A las 5, 7,45 y 10,30: "Sonámbulos".  
**CERVANTES.**—A las 5, 7,45 y 10,30: "El príncipe y el mendigo".  
**CINE BABON.**—Desde las 4: "Pepita Jiménez" y "Desafío".  
**COCA.**—A las 5, 7,45 y 10,30: "Un hombre llamado Flor de Otoño".  
**DELICIAS.**—Desde las 4: "Cuando los maridos iban a la guerra" y "El hombre de la pistola de oro".  
**EMBAJADORES.**—Desde las 4: "Niñas... ¡al salón!" y "Rebelde sin causa".  
**GOYA.**—Desde las 4,30: "Mi erótico Sigfrido" y "El día de la ira".  
**LAFUENTE.**—Desde las 4,30: "Bajo las sábanas con la doctora" y "La casa grande".  
**LA RUBIA.**—Desde las 4,30: "La última locura" y "El último testigo".  
**LOPE DE VEGA.**—Compañía José Luis Pellicena-Julieta Serrano. A las 8 y 11: "Las manos sucias".  
**MATALLANA.**—Desde las 4,30: "El castañazo" y "Tres suecas para tres Rodríguez".  
**REX.**—A las 5, 7,45 y 10,30: "Libertad sexual en Dinamarca".  
**ROXY.**—A las 5, 7,45 y 10,30: "La Svástica en el vientre".  
**VISTARAMA.**—A las 5, 7,45 y 10,30: "Dos misioneros".  
**ZORRILLA.**—A las 5, 7,45 y 10,30: "La gran comilona".

## RADIO

### LA VOZ DE VALLADOLID

TARDE-NOCHE	18,30: Corazón de Castilla.
15,15: Club de oyentes.	19,00: Consultorio femenino.
16,00: Grandes orquestas: Hoy... la de David Lloyd.	19,30: "Avance". Revista de la naturaleza, ciencias y técnica.
16,30: "La última rebeldía". Novela original de Miguel Ortega, en versión libre para la radio.	20,00: Club Juvenil.
17,15: Radio Cadena musical.	21,00: Radio Cadena actualidad.
17,40: Aquí los barrios.	21,15: La cocktelera.
18,00: El concierto de la tarde: "Sinfonía número 4 en Si bemol, Op. 60", de L. van Beethoven.	22,00: Noticias de Radio Nacional.
	22,15: Canciones por Joe Dolan.
	22,30: Último minuto deportivo.
	22,45: Radio-noche
	23,30: Hombres en ruta
	00,30: Lectura de programas y cierre de la estación.

### RADIO VALLADOLID

TARDE-NOCHE	Programa especial.
15,30: Actualidad literaria.	18,30: En forma.
15,35: Musical hits.	Nueva forma.
15,55: Guía de orientación educativa.	20,00: El informativo de las ocho.
16,00: "La muchacha que vino de lejos".	20,30: El autobús.
16,50: "La novia del año".	21,50: Miren ustedes por donde.
17,00: "...Y creó la familia".	22,00: El informativo de las diez.
17,30: Compra-venta.	22,15: Diario musical SER.
18,00: La SER informa.	23,15: Los pinchadísimos.
18,05: Media tarde Cadena SER. Temas al día.	23,30: Hora 25.
	00,30: Media noche.
	1,00: Madrugada.
	2,00: Despedida y cierre.

### RADIO POPULAR

TARDE-NOCHE	21,30: Santo Rosario
15,30: Sobremesa musical.	21,45: Línea tres.
16,00: Joven.	22,00: Boletín de Radio Nacional.
17,00: Todos somos ciudad.	22,30: En ambiente
17,30: Tardes de Radio Popular.	24,00: Palabra y raíz.
19,30: Concierto.	0,10: Buenas noches.
20,00: Aquí el rock.	0,25: Oración.
20,30: Musical Radio Popular.	0,30: Lectura de programas y cierre de la estación.

## PROGRAMAS TV PARA HOY

### PRIMERA CADENA

15,20: NOVELA (cap. X): "Bel Ami", de Guy de Maupassant.—15,50: GENTE HOY.—16,20: DESPEDIDA Y CIERRE.  
 17,45: CARTA DE AJUSTE.—17,55: APERTURA Y PRESENTACION.  
 17,56: AVANCE TELEDIARIO.—18,00: HIPICA.—19,05: UN GLOBO, DOS GLOBOS, TRES GLOBOS: La semana.—20,00: LOS TELENECOS: Steve Martin.—20,35: EL MUNDO EN GUERRA: "Viento metálico".—21,30: TELEDIARIO.—22,05: CANTARES: "Perlita de Huelva" y "Los Rocleros".—23,00: ERRORES JUDICIALES: "Carrera contra reloj".—23,30: ULTIMAS NOTICIAS.—BUENAS NOCHES.—DESPEDIDA Y CIERRE.

### SEGUNDA CADENA

19,00: CARTA DE AJUSTE.—19,30: PRESENTACION Y AVANCES.  
 19,31: POLIDEPORTIVO.—20,00: REDACCION DE NOCHE.—20,35: CINE-CLUB: "La caza de un hombre".—22,30: OPINION PUBLICA.—BUENAS NOCHES.—DESPEDIDA Y CIERRE.

### CARRION

HOY, a las 5, 7,45 y 10,30  
 Ya está triunfando el galardonado film en el Festival de San Sebastián 78 con la CONCHA DE PLATA

### SONAMBULOS

Color, de Manuel Gutiérrez, con Ana Belén, José Luis Gómez y Lola Gaos (Mayores de 18 años y 14 acompañados)

### ROXY

HOY, a las 5, 7,45 y 10,30  
 ¡¡SEGUNDA SEMANA!!  
 Un film tan excepcional que usted recomendará al verle...

### LA SVASTICA EN EL VIENTRE

Color, por Sirpa Lane  
 La prostitución o la muerte, los dos únicos caminos que podía elegir (Mayores de 18 años)  
 Localidades para mañana

### LAFUENTE

HOY, desde las 4,30  
 ¡¡Ultimo día!!  
**BAJO LAS SABANAS CON LA DOCTORA**  
 Color, por Karin Schubert y Orchidea de Santis, y **LA CASA GRANDE**  
 Color, por Maribel Martín y Antonio Ferrándiz (Mayores de 18 años)

### GOYA

HOY, desde las 4,30  
 ¡¡Ultimo día!!  
**MI EROTICO SIGFRIDO**  
 Color - Raimund Harmsdorf (Clasificada "S"), y **EL DIA DE LA IRA**  
 Color, por Lee Van Clef y Giuliano Gemma (Mayores de 18 años)

### CINE REX

HOY, a las 5, 7,45 y 10,30  
 ¡¡SEGUNDA SEMANA!!  
 ¡Un film de éxito mundial!

### LIBERTAD SEXUAL EN DINAMARCA

Esta película ayuda a mantener viva la relación conyugal en la cama...  
 Clasificada "S" - (Mayores de 18 años) - RIGE el descuento a UNIVERSITARIOS a las 5 de la tarde

## CINEMA COCA

HOY, a las 5, 7,45 y 10,30  
 LA BIOGRAFIA APRETADA Y DOLIENTE DE UN POBRE CHICO QUE POR LA NOCHE SE LLAMABA "FLOR DE OTOÑO"

### JOSE SACRISTAN ES UN HOMBRE LLAMADO FLOR DE OTOÑO

FRANCISCO ALGORA · CARMEN CARBONELL · ROBERTO CAMARDIEL

UN FILM DE **PEDRO OLEA** UNA PRODUCCION **JOSE FRADE**

EASTMANCOLOR

(Autorizada sólo mayores de 18 años)  
 Localidades anticipadas hasta el domingo

## Nuevo Cine ALAMEDA

PORTILLO DEL PRADO, 19-21 — (Teléfono 251365)

HOY — A las 5, 7,45 y 10,30 — HOY

UNA OBRA LIBRE Y NUEVA. UN GRAN LOGRO DEL GENIAL DIRECTOR WALERIAN BOROWEZYK

### LA BETE

(LA BESTIA)

Eastmancolor, con Sirpa Lane y Lisbet Hummel

CLASIFICADA "S" — (Mayores de 18 años)

Se advierte que esta película, por su temática o contenido, pudiera herir la sensibilidad del espectador.

## CERVANTES

HOY - 5, 7,45 y 10,30 - HOY  
 CHARLTON HESTON  
 RAQUEL WELCH  
 OLIVER REED  
 ERNEST BORGNINE  
 GEORGE C. SCOTT

### EL PRINCIPE Y EL MENDIGO

Intriga, belleza y acción aunadas en un film grandioso  
 (Mayores de 14 años y menores acompañados)

## DELICIAS

Desde las 4  
 ¡Formidable programa!  
 Los romances inmorales de la vieja Castilla  
**CUANDO LOS MARIDOS SE IBAN A LA GUERRA**  
 Color - A. Fernández y Karin Schubert  
 Y el agente 007 en **EL HOMBRE DE LA PISTOLA DE ORO**  
 Color - Roger Moore  
 (Mayores de 18 años)

**ANUNCIESE EN ESTE DIARIO**

### SOLUCION AL CRUCIGRAMA

HORIZONTALES.—1: Capa, Asida.—2: Ufano, Oses.—3: Biribis, Sa.—4: Ela, Al Toc.—5: Taseu.  
 Poca.—6: A. Eros, Mu.—7: Sijos Rapa.—8: Ren, Laras.—9: Cando, Oda.—10: Anemógenos.  
 VERTICALES.—A: Cubetas Ca.—B: Abil, Irán.—C: Paraseleene.—D: Ani, Kronim.—E: Oba nos, Do.—F: A. Il, S. Log.—G: Sos, P. Ra, E.—H: Is, Tomaron.—I: Desocupado.—J: Asaca, Asas.

### SOLUCION AL JEROGLIFICO

TIENE UN MAL DIA

### SOLUCION AL PROBLEMA DE AJEDREZ

12. A5A, C2D2, 13. D×P, C×D, 14. A×P, mate.

## HOROSCOPO



**ARIES** (marzo 21 a abril 19).—*Ocúpese temprano de esas tareas que tiene que hacer y entonces podrá disfrutar de la familia y amigos en su hogar. Olvide las preocupaciones.*



**LIBRA** (septiembre 23 a octubre 22).—*Librese de obstáculos en el camino de su avance y después reúname con personas de jiste que le ayuden. Gane más prestigio con el público.*



**TAURO** (abril 20 a mayo 20).—*Vístase bien antes de salir socialmente y haga una buena impresión en los demás. No tome riesgos en lo que concierne a su reputación.*



**ESCORPION** (octubre 23 a noviembre 21).—*Ignore a un amigo que le incomoda. Investigue sobre esos intereses nuevos que le atraen. Tenga paciencia para lograr un ansia personal.*



**GEMINIS** (mayo 21 a junio 20).—*No se preocupe tanto por el dinero. Estudie intereses nuevos que pueden darle fácilmente una abundancia pronto. Use su propia intuición.*



**SAGITARIO** (noviembre 22 a diciembre 21).—*Demuestre que usted es un buen ciudadano y disfrute de la felicidad con un ser querido. Busque una manera mejor de manipular responsabilidades.*



**CANCER** (junio 21 a julio 22).—*Haga los ejercicios que mejoren su salud. Vea cómo puede lograr sus metas personales. Únase a algún asunto de grupo que puede beneficiarle mucho.*



**CAPRICORNIO** (diciembre 22 a enero 19).—*Manténgase ocupado en ese proyecto nuevo. Reúname esta noche con sus socios y diviértanse. Traiga sus ideas a la atención del público en general.*



**LEO** (julio 23 a agosto 22).—*Concéntrase con entusiasmo en todos esos deberes que se han acumulado. Vea a un buen consejero y haga planes para un futuro mejor. Use sentido común.*



**ACUARIO** (enero 20 a febrero 18).—*Manipule esas obligaciones en la mañana y más tarde podrá reunirse con sus compañeros de trabajo para lo que sea mutuamente beneficioso.*

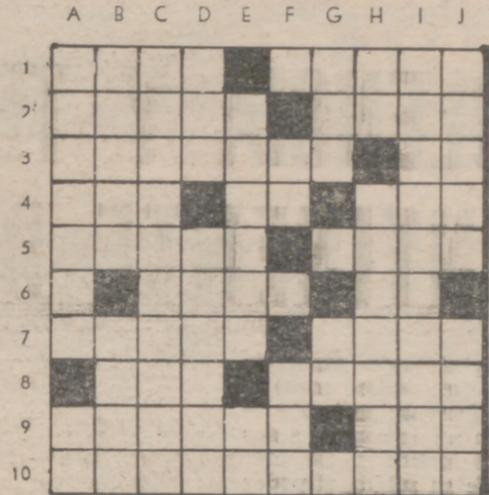


**VIRGO** (agosto 23 a septiembre 22).—*Díe ideal para cumplir cualquier promesa que haya hecho. Ocúpese de las actividades que más le placen. Siga las reglas aplicables a usted.*



**PISCIS** (febrero 19 a marzo 20).—*Un socio toma su tiempo en la mañana, pero eso es para beneficio mutuo. Salga más tarde a las actividades sociales que más le placen.*

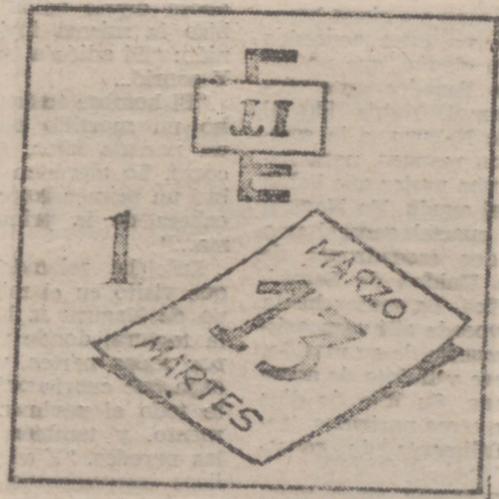
## CRUCIGRAMA



**HORIZONTALES.**—1: Cierta prenda de abrigo. Cogida, agarrada.—2: Arrogante, engreído. Te atrevas.—3: Juego de azar semejante a la ruleta. Siglas comerciales.—4: Al revés, interjección. Símbolo químico del aluminio. Onomatopeya del ruido de un golpe.—5: Pongan precio a una cosa. Escasa, rala.—6: Vocal. Asteroide número 433 de la serie. Onomatopeya de la voz del toro y de la vaca.—7: Lugares donde se almacena el trigo. Flor del olivo.—8: Anticuado, riñón. En plural, ilustre familia española mencionada en las crónicas y el romancero.—9: Mamífero carnívoro digitigrado. Composición poética.—10: En plural, aparato destinado a reproducir las corrientes atmosféricas para su posterior estudio.

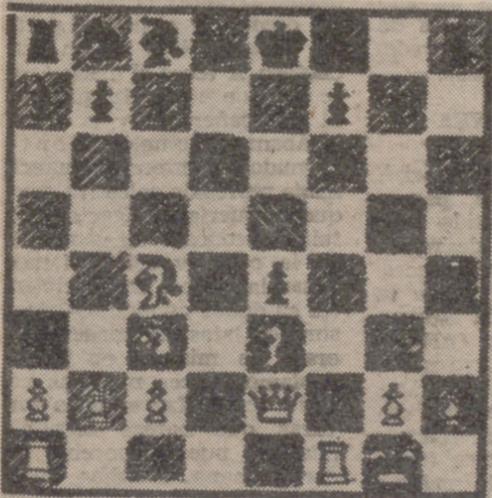
**VERTICALES.**—A: En plural, herrada pequeña con asa. Símbolo químico del calcio.—B: Aguza, hace más aguda la punta de un objeto. Nombre oficial que en 1935 se dio al Estado persa.—C: Imagen de la Luna entre las nubes.—D: Asteroide número 791 de la serie. Al revés, disminuí, acorté.—E: Villa de Navarra. Nota musical.—F: Vocal. Al revés, símbolo químico del litio. Punto cardinal. Al revés y en algunos deportes, tanto, punto.—G: Señal internacional de auxilio. Símbolo químico del fósforo. Dios egipcio que personificaba al Sol. Punto cardinal.—H: Al revés, adverbio de afirmación. Cogieron, agarraron.—I: Sin empleo, ocioso.—J: Pretexto, figura. Agarraderos, asideros que tienen algunos objetos.

## JEROGLIFICO



¿QUE LE OCURRE A PAPA?

## PROBLEMA DE AJEDREZ



### CONTRAGAMBITO FALKBEER

1. P4R, P4R; 2. P4AR, P4D; 3. C3AR, PD×P; 4. C×P, A3D; 5. A4A, A×C; 6. P×A, D5D; 7. D2R, D×PR; 8. P4D, P×PD; 9. C3A, C3AR; 10. A3R, D1D; 11. 0-0, P3TR; las negras no captan la pegronidad que comporta su posición. Ver diagrama. Juegan blancas y, tras sencilla maniobra, dan mate. ¿Cómo lo haría usted?

### SOLUCIONES

- AL CRUCIGRAMA
- AL JEROGLIFICO
- AL PROBLEMA DE AJEDREZ

EN OTRA PAGINA DE ESTE MISMO NUMERO

## EL EDEN



# AFRICA SALVAJE

## VIOLENCIA Y TERROR EN UN CONTINENTE DESCONOCIDO

El régimen de Amin de Uganda sigue cosechando la repulsa internacional por la represión a que somete a sus enemigos políticos. Se cree que desde su subida al poder entre 150.000 y 200.000 personas han perdido la vida en Uganda.

El más reciente testimonio en tal sentido es un estudio de Amnesty International en que se establece que las autoridades ugandesas tienen institucionalizado un sistema de torturas cruel e inhumano. Otras informaciones indican que los cadáveres de las víctimas aparecen en cualquier lugar.

En este contexto es muy valioso el testimonio del ex ministro de Justicia de Amin, Godfrey Lule, sobre el campo de exterminio y tortura de Naguru, donde a la sombra de los árboles de mango las víctimas son puestas en fila, pudiendo asistir testigos a su ejecución, funcionarios gubernativos y, sobre todo, parientes de los condenados.

### \* EJECUCION

"En 1973 —ha declarado Lule— vi matar a cinco hombres que no eran acusados de crimen alguno, que no habían sido llevados ante ningún tribunal. Había ido al campo de Naguru, a la sombra de los mangos, para hablar con una mujer que había pedido mi ayuda. En Naguru tiene su cuartel general uno de los dos escuadrones de Amin, la Unidad de Seguridad Pública. La mujer había sido convocada allí para asistir a la muerte de su marido, a las nueve y treinta de aquella mañana. Su hijo de diez años, con otros parientes, trataba inútilmente de consolarla..."

"Las primeras cinco víctimas fueron llevadas delante, vestidas de civiles, y fueron vendadas. Después les fue ordenando tenderse en tierra,

**LA VIDA**

las municiones cuestan caras, usted lo sabe. Por eso preferimos usar los martillos". Después, volvió a la mujer: "Usted ha visto a su marido: ahora dígame adiós". Por fin hizo la misma invitación al niño: "Dí adiós a tu padre..." Y sonrió...

"El hombre tenía en la mano un martillo que pesaba un par de kilos, de mango corto. Lo elevó en alto y vibró un primer golpe sobre la cabeza de la primera víctima..."

Lule ha relatado también que visitó en el mismo campo de Naguru la barraca de la tortura, donde vio sangre por todas partes, una densa capa que cubría prácticamente todo el pavimento de cemento, y también salpicaba las paredes. "Y vi los diabólicos instrumentos eléctricos, con los terminales para aplicar a las partes más sensibles, y estiletes, puñales, martillos para romper los huesos o los dientes, bastones de hie-

rrero y pértigas para colgar a los prisioneros..."

Uganda no es el único caso en la amplia geografía del continente africano de flagrante violación de los derechos humanos. En una tierra con larga historia de crueldad debida en gran parte al colonialismo, hay países donde la situación no puede decirse que haya cambiado mucho al respecto.

Uno de ellos es Africa del Sur, que hace unos meses atrajo la atención mundial al producirse en prisión la muerte del líder negro Steve Biko. El informe forense sobre este hecho demostró que había sufrido graves daños en el cerebro, en el esternón, en las costillas, quemaduras y probable mal funcionamiento de los riñones, según notificó el "Sunday Ekpress". Citando "fuentes relacionadas con la investigación forense", el periódico decía: "Además de daños cerebrales, Biko tiene



heridas en las costillas, varias cauterizaciones o quemaduras en el cuerpo y signos de probable mal funcionamiento de los riñones". Como Biko, en menos de un año murieron en las cárceles de la Policía sudafricana alrededor de veinte personas.

### \* TAMBIEN GUINEA

También Guinea Ecuatorial, ex colonia española, parece haber sido convertida por Macías en un país de represión. Asumu Balingha, secretario general técnico de la Alianza Nacional de Restauración Democrática (ANRD) en España, que estuvo preso de 1971 a 1973, declara: "Durante todo el tiempo que duró la prisión fuimos víctimas de las más increíbles torturas. A las seis de la mañana comenzaba "la sesión", con cien golpes con una goma que

tenía un cable por dentro. Así todos los días. Los "trabajos" que nos hacían hacer eran totalmente improductivos y humillantes. En el campo nos hacían arrancar la hierba con los dientes, y al que se paraba, lo tumbaban de un machetazo. A veces el machetazo se daba de filo, y ahí quedaba el compañero. En la celda estábamos completamente desnudos, siempre, y cuando había represión colectiva, porque se quería castigar alguna falta, entonces echaban agua en la celda y así debíamos pasar la noche. Los recipientes en donde comíamos—unas simples latas de conservas—eran los mismos en donde debíamos hacer nuestras necesidades... Hay algunas torturas que parece increíble que las pueda concebir un ser humano. Muchas veces las "ejecuciones" se hacían en forma pública y se convo-

## UGANDA, UNA TIERRA DE CRUELDAD

con la cara hacia abajo. Toweli (el jefe del escuadrón) se volvió hacia mí, que estaba todavía con la pobre mujer, a quien iban a matar el marido y dijo: "No podemos malgastar el dinero público;



## VIOLACION CONTINUA DE LOS DERECHOS HUMANOS

caba al pueblo para ello. El más frecuente era el apaleo. Se metía a los hombres en una gran bolsa, que era colgada de un árbol, y luego se los apaleaba hasta que de la bolsa comenzaba a salir mucha sangre..."

A. S. DIEZ CASEU